

Voltaire

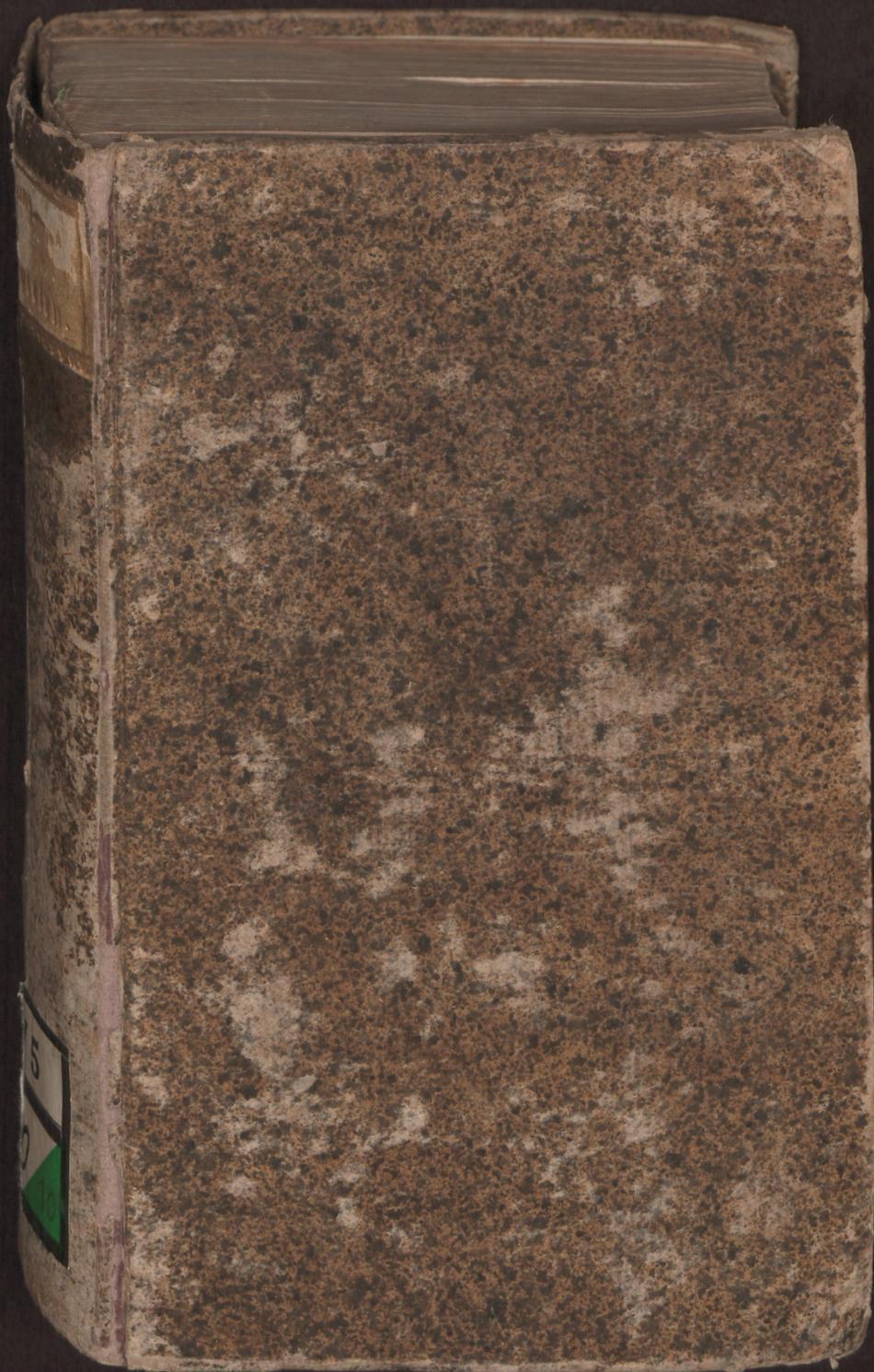
Nanine oder Das besiegte Vorurtheil : Ein Lustspiel in drey Aufzügen

Leipzig: [Verlag nicht ermittelbar], 1750

<http://purl.uni-rostock.de/rosdok/ppn1688502912>

Druck Freier  Zugang





. Obv. 5

1020

1
2
3
4
5
6
7

von Löwen

~~1750~~
X

1764

- 1.) Der Mißbrauch und Gerächtsl. 1764
- 2.) Nomine. 1750.
- 3.) Der Anverwandte. 1748.
- 4.) Die beschränkte Gerächtsl. 1755.
- 5.) Die beschränkte Gerächtsl. 1764.
- 6.) Der Anverwandte zum Klosterleben. 1759.
- 7.) Die Dittor dem Gerächtsl. 1762.

1748-1764.

[Faint, illegible handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page.]

^{2.}
Ganine

oder

Das besiegte

Sorurtheil.

Ein Lustspiel
in drey Aufzügen

aus dem Französichen

des Herrn von Voltäre

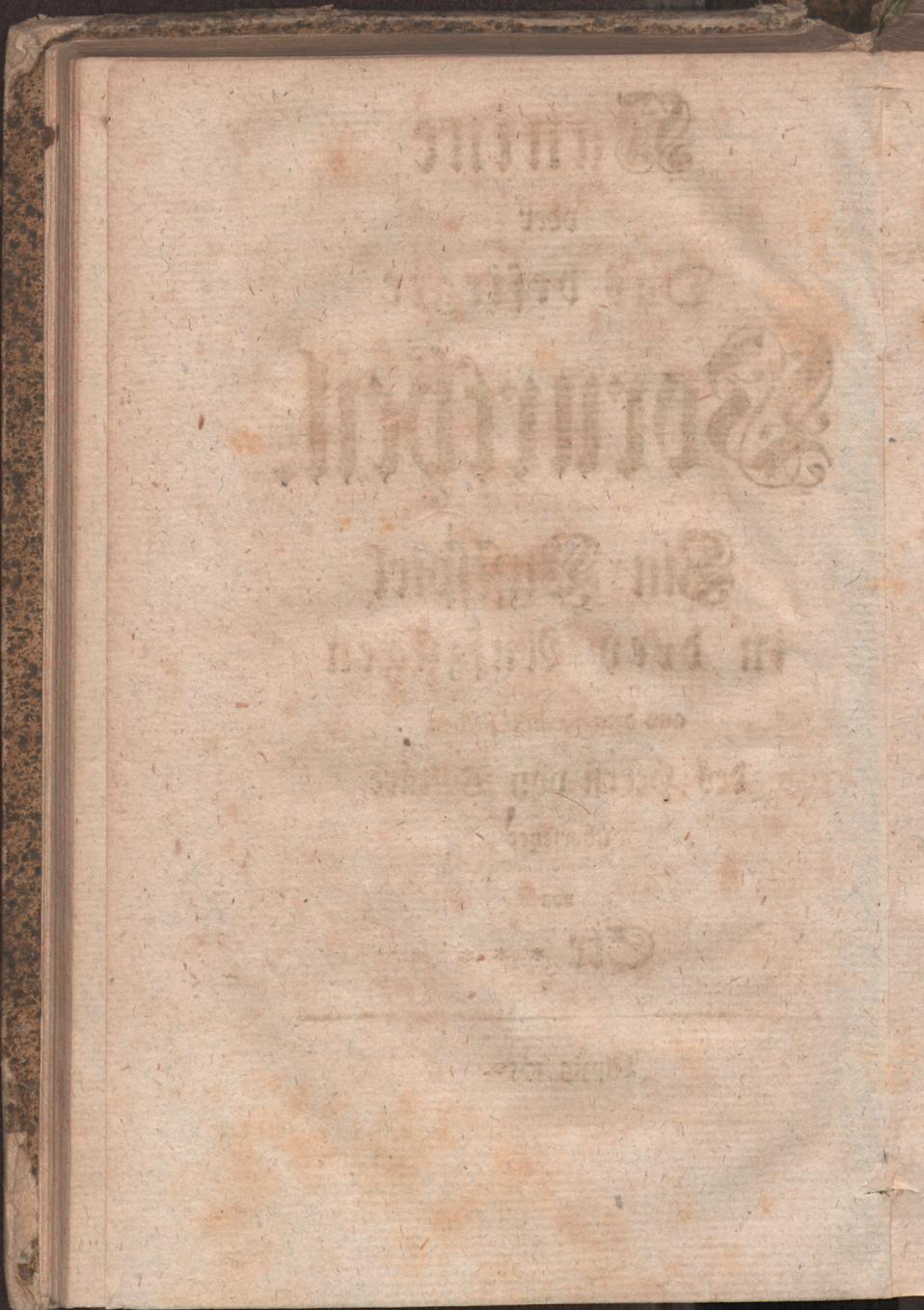
übersetzt

von

Str [ausbr]

Goeders² III, 365
§ 200, 3.

Leipzig 1750.



Personen dieses Lustspiels.

Der Graf von Alban, ein sich auf dem
Lande aufhaltender Herr.

Die Baronesse von Orme, eine Verwand-
tin des Grafen; eine herrschsüchtige,
störrische und zum Umgang verdrieß-
liche Frau.

Die Markise von Alban, die Mutter des
Grafen.

Manine, ein in dem Hause des Grafen er-
zogenes Mädchen.

Philipp Hombert, ein Bauer aus der
Nachbarschaft.

Bläse, ein Gärtner.

Germont, } Bediente.
Marin, }

Der
Schauplatz
ist
in dem Schlosse
des Grafens von Olban.

Ma



Manine,

oder

Das besiegte Vorurtheil,

Ein Lustspiel

in drey Aufzügen.

Der erste Aufzug.

Der erste Auftritt.

Der Graf von Alban, die Baronesse von Orme.

Die Baronesse.



u must, o Graf! du must, dich icko frey
erklären

Was vor Gedancken sich in deiner
Seele nähren;

Es ist uns beyderseits der Liebe Macht bekant
Doch icko bist du frey, und in dem Wittwer-Stand.
Zwey Jahre sind dies schon, und in denselben Tagen
Da konnt' ich ebenfals von gleicher Ehre sagen;
Man schwartte meinen Mann und jene Händel ein
Die sonst uns zum Verdruß so sehr getrieben seyn.

A 3

Der

Der Graf.

Ja, was Proceſſe heißt, das kan ich nicht vertragen.

Die Baroneſſe.

Bin ich dir auch verhaßt? mußt du das von mir ſagen?

Der Graf.

Was! was! von dir Madam?

Die Baroneſſe.

Ja, ja, ich meyns von mir
Zwey Jahre ſind wir ſchon in voller Freyheit hier;
Wir ſind uns nah verwandt, und ſolten uns ver-
gleichen,
Dies räch uns Blut und Ruh, den wir dadurch
erreichen.

Der Graf.

En was der Eigen-Ruh, das heißet nichts geſagt.

Die Baroneſſe.

Dies hab' ich mit Bedacht, nicht ohne Schmerz, ge-
klagt.

Dem daß du mich nur bloß wie eine Freundin ehreſt,
Dies iſt es, was du mir durch deinen Wechſel lehreſt.

Der Graf.

Es ſieht mir haſſentlich doch keine Falſchheit gleich?

Die Baroneſſe.

Du biſt, wenns mich betrifft, an dieſer Waare reich.

Der Graf (bey Seite).

Ach! ach!

Die Baroneſſe.

Du weiſt es wohl, den langen Streit zu dämpfen,
Da wir, mein Mann und du, ſonſt um mein Erb-
Gut kämpfen

War kein bequemrer Weg, der deinen Beyfall fand,
Als

Als ein durch unsre Wahl zu stiftend Ehe-Band.
 Auch hast du mir bereits die Treue zugesaget,
 Jetzt aber schiebsts dus auf; dies ist es, was mich
 naget.

Der Graf.

Wenn, meine Mutter kommt!

Die Baronesse.

Sie denckt, und hört nicht mehr.

Der Graf.

Ich lieb und ehre sie.

Die Baronesse.

Und ich nicht allzusehr.

Gewiß du willst mich nur mit dieser Hofnung speisen,
 Um einen größern Lück, mir, falscher! zu beweisen.

Der Graf.

Was reizt dich denn zum Zorn? wer hat es dir ge-
 sagt?

Die Baronesse.

Du, deine Laulichkeit die habens mir geklagt,
 Und deine Sprache selbst nebst allen deinen Thaten,
 Dadurch du mich erzürnst, die haben dich verrathen.
 Seh ich nicht Schaam und Schimpf dir an der
 Stirne an?

Weil nichts als diese Frucht der Neigung folgen
 kan:

Da du ein Scheusal liebst, die niedrigste auf Erden,
 Um dieser willst du noch an mir zum Lügner werden?

Der Graf.

Ich lüg' und trüge nicht, man sieht mich nicht ver-
 stelle,

Weil du mir;sonst gefielst, war ich dir zugesellt;

Der Himmel, hofte ich, wird mir ein ruhig Leben
 Und die Zufriedenheit in deinen Armen geben,
 Die er mir durch den Tod von meiner Frau geraubt.
 Ich weiß nicht ob mein Herz, noch iesz dieses glaubt?
 Da sich dein stolzer Geist an keine Pflichten kehret.
 Zwen Köcher finden sich, das hab ich dir gelehret,
 Mit Pfeilen angefüllt, die in der Liebe sind.
 Wer mit der einen Art sein Herz verwundet findet,
 Der spürt die Zärtlichkeit in ihrer ganzen Stärke,
 Der Liebe seltnen Macht, und ihre Wunderwerke.
 Sie bessert den Geschmack, das Denken wird versüßt,
 Sie macht, daß ein Herz mit Eyserdienstbar ist.
 Allein die andre Art, die würckt das Mißvergnügen,
 Den Argwohn, Laulichkeit, den Vorwurf vom Bes
 trügen.

Sie macht die Flamme kalt, die in den Herzen
 brennt;

Sie stöhret alle Lust, daß man sich gerne trennt.
 Die letzte wählest du durch deine eigne Triebe
 Und dennoch forderst du, daß man dich zärtlich liebe.

Die Baronesse.

Ja, wenn dein treulos Herz Vernunft und Pflicht
 vergift;

So sage, daß sie nur von mir versäumet ist.
 Dein rohes Gleichniß und dein gröbliches Ver
 schulden

Nebst deiner Hize, die, die soll ich ruhig dulden?
 Was hab ich denn gethan? Was hat mich anges
 schwärzt?

Dadurch ich deine Gunst, mein lieber Herr, vers
 scherzt?

Der

Der Graf.

Dein Eigensinn, Madam, und deine Art zu dencken.
Die Schönheit ganz allein, die kan kein Herz lencken;

Sie fällt zwar ins Gesicht; jedoch die Freundlichkeit,
Die ist es, die ein Herz zur süßen Liebe weicht.

Die Baronesse.

So, so; und bist du denn von Eigensinn befreyet?

Der Graf.

Ich, nein; das leugn' ich nicht. Weil dies mein
Herz scheuet,

So will ich eine Frau, die vor mich Güte hegt,
Und in gelassner Ruh auch diesen Fehler trägt.

Die mich zufrieden spricht, mich bessert, mich regieret,
Jedoch die Herrschafft stets ohn alle Herrschafft
führt;

Die immer Schritt vor Schritt zu meinem Herzen
dringt,

So wie der Tag den Strahl in zarte Augen bringt.
Wer selbst das Joch bemerckt, der läst sich murrend
hören,

Und solche Slaveren die muß ich ganz verschwören.
Zwar lieben will ich wohl, jedoch kein Slave seyn.

Dein Hochmuth drückt mir den größten Abscheu ein.
Vollkommen bin ich nicht, an Fehlern fehlts mir
nimmer.

Drum schuf des Himmels Gunst das liebe Frauen-
zimmer;

Daß Schwermuth, Eigensinn, und was uns sonst
erregt,

Durch ihre Freundlichkeit stets würde bengelegt.

A 5

Und

Und hiernach hat es sich nur einzig zu bemühen,
Ich weiß die häßlichste der schönsten vorzuziehen,
Wenn jene sich beredt, und diese störrisch zeigt.

Die Baronesse.

Berräther, schäme dich, das Reden wird dir leicht,
Du willst, wenn mich dein Geist verspottet, schimpfte
und schändet

Und seine Zärtlichkeit auf andre Herzen wendet;
Daß ich es dir verzeih, aus blinder Höflichkeit,
Und daß ein hoher Schein die tieffe Niedrigkeit,
In die du doch verfälscht, vor meinen Augen hehle.

Der Graf.

Wie? wie?

Die Baronesse.

Ich irrenicht; Manine, die ich wählte,
Um sie durch meinen Fleiß zur Tugend aufzuziehn,
Die machet, daß aniekt mich deine Augen fliehn.
Es wurde diese Magd vom Felde aufgenommen,
Durch deiner Mutter Gunst ist sie hieher gekommen,
Dem Unglück zu entgehn, das ihre Armuth droht;
Die ist's, die dich beherrscht. Dies, Graf, dies
macht dich roth?

Der Graf.

Ich gönne ihr alles Glück, und alles Wohlergehen.

Die Baronesse.

Nein, nein, du liebst sie auch, das kan ich deutlich
sehen.

Der Graf.

En nun! und liebt ich sie, so wisse, daß mir nicht
Der Muth, es zu gestehn, in diesem Fall gebricht.

Die

Die Baronesse.

Ja, ja, das sieht dir gleich.

Der Graf.

Du kannst es sicher glauben.

Die Baronesse.

So willst du deinem Stand selbst alle Ehre rauben.
Du sagst durch diesen Schimpf dem grossen Vorr
recht ab,
Dem Range, und dem Ruhm, den die Geburt dir
gab.

Du sprichst der Ehre Hohn.

Der Graf.

Den Vorurtheilen sage.

Man glaube, was man will, ich bin nicht, der es wage
Dem eiteln Dunste hold, der Ehre feind zu seyn.
So aber denckst du nicht, du liebst den äussern Schein.
Du sehest die Hoheit nur in Pracht und Wappens
Bildern,

Ich aber will sie mir in meinem Herzen schildern.
Ein Mann von Redlichkeit, Bescheidenheit und
Muth,
Von Klugheit und Verstand, doch ohne Geld und
Guth,

Von eiteln Titeln blos; der ist von rechtem Adel.

Die Baronesse.

Wer keine Ahnen zählt, der ist nie ohne Tadel.
Es würde dir ein Mensch, der von Geburt gemein,
Nur Wis und Tugend hat, von gleichem Schlage
seyn;

Als wie ein grosser Herr, um beyde gleich zu schätzen.
Der

Der Graf.

Mir? nein; ich suchte noch die Tugend vorzusetzen.

Die Baronesse.

Kan wohl die Kaserey und Einfalt höher gehn?

Muß man nicht, sag es mir, auf Rang und Ehre
sehn?

Der Graf.

Auf wahre Tugend auch, dazu sind wir geböhren.

Die Baronesse.

Das Blut, das in mir wallt, gab ich nicht so ver-
lohren.

Der Graf.

Wer solche Güther hat, der ist schon groß und reich.

Die Baronesse.

Und also stellst du wohl den Adel Bürgern gleich?

Der Graf.

Nein. Nein; was billig ist, das ist, was ich be-
haupte.

Die Baronesse.

Du schwärmest. Wenn man nicht der Welt und
Mode glaubte.

Der Graf.

Die Mode unsrer Zeit hält keinen Weisen auf,
In meiner Kleider-Tracht, da laß ich ihr den Lauf;
Allein ich werde nie Geschmack, Vernunft und
Pflichten

Und meine Zärtlichkeit nach ihrer Vorschrift richten.
Man ist ja, als ein Mensch, selbst an Gedanken reich,
Man folge seinem Trieb. Soll ich den Thoren gleich
Aus andrer Leute Mund zuerst das Urtheil hören,
Von dem, was ich zu thun, zu tadeln, zu verehren.

Es

Es hat ja die Natur mir selbstn Wiß bescheert,
 Der mir in jedem Fall die beste Mode lehrt.
 Dem Affen steht es zu, nach andrer Sinn zu wandeln,
 Allein der Mensch, der muß aus eignen Trieben
 handeln.

Die Baronesse.

Das heisset klug gedacht. Das heisset frey geredt,
 Die Bauern-Nymphen sind schon deiner Liebe werth.
 Drum lieb sie, edles Herz, und laß durch dieses
 Wählen

Den Schreiber und den Knecht zu deinen Schwä-
 gern zählen.

Dies wird der größte Ruhm vor deine Abkunft seyn.

Der Graf.

Gerechter Himmel! gieb, mir was ich thue, ein.

Zweiter Auftritt.

Der Graf, die Baronesse, Bläse.

Der Graf.

Mein Freund! was suchest du?

Bläse.

Dein Gärtner will sich wagen,
 Dir was, genädger Herr! in Demuth vorzutragen.

Der Graf.

En nun! was wilst du denn?

Bläse.

Herr! hörs in Gnaden an,
 Und sage: ob ich wohl zur Ehe schreiten kan?

Der Graf.

Das ist dir nicht gewehrt. Ich sehe mit Vergnügen,
 Wenn zwey Personen sich zu einer Heirath fügen;
 Ich

Ich selbstn werde dir mit Lust behülfflich seyn.
Und ist denn deine Braut, auch artig, hübsch und
fein?

Bläse.

Ach ja! bey meiner Treu, sie ist ein Lecker-Bissen.

Der Graf.

Und liebt sie dich denn auch?

Bläse.

Gewiß, das muß ich wissen.

Der Graf.

Wie heißt denn deine Braut, die dir so reichend scheint?

Bläse.

Sie heißt == sie heißt ==

Der Graf.

Und wie? ==

Bläse.

Nanine ist gemeynt.

Der Graf.

Nanine!

Die Baronesse.

Das ist gut. Ich schätze diese Triebe,
Und bin nicht hinderlich.

Der Graf bey Seite.

Wie schimpft man meine Liebe!
Gerechter Himmel hilf! das rührt mich allzusehr.

Bläse

Dies billigt hoffentlich mein Herr, und machts nicht
schwer.

Der Graf.

Sie liebt dich, sagest du! verwegner!

Bläse.

Bläse.

=== ich gestehe.

Der Graf.

Was? hat sie dir gesagt?

Bläse.

Zwar nein == doch wie ich sehe,

So ist sie nicht vor mir von Unempfindlichkeit;
 Sie hat mir hundertmal, mit ihrer Freundlichkeit,
 Mit ihrem ganzen Reiz, mit ihrem holden Wesen,
 Mein lieber Freund gesagt: Komm, hilf mir Blumen lesen;

Und suche nur mit Fleiß zu einem schönen Strauß
 Vor unsern holden Herrn die allerbesten aus.
 Drauf machte sie den Strauß mit ganz gerührten
 Blicken.

Man sahe nichts an ihr als Unruh' und Entzücken;
 Es war ihr ganzes Thun von süßer Liebe voll.

Der Graf.

Ach Bläse gehe fort == Gefalle ich ihr wohl?

Bläse.

Du wirst uns hoffentlich doch nicht im Wege stehen.

Der Graf.

Ey was! . . .

Bläse.

Du wirst bey mir dies Erdreich fruchtbar sehen.
 Allein du redest nicht, so gieb mir doch dein Wort.

Der Graf.

Mein Herze ist zu voll. Madam, ich gehe fort.

Drit:

Dritter Auftritt.

Die Baronesse, Bläse.

Die Baronesse.

Er liebet, wie ein Thor; ich möchte doch nur wissen,
Durch welche Zauber-Macht sie mir sein Herz ent-
rissen.

Manine! Himmel hilf! ach welche Qualen!
Mein Herze springt mir noch, von diesem Schmerz
entzwey.

Bläse. (indem er zurück kommt)

Manine sagest du!

Die Baronesse.

Die unverschämte Seele!

Bläse.

Nicht wahr, daß ich an ihr die allerschönste wähle?

Die Baronesse.

Mein!

Bläse.

Rede unser Wort, und nimm dich meiner an.

Die Baronesse.

Kein Unglück ist so groß, das diesem gleichen kan!

Bläse.

Ich habe etwas Geld, wie auch von meinem Alten,
Der Peter Bläse hieß, drey Morgen Land erhalten.
Dies alles, Gut und Blut, das setz ich willig dran.
Wenn ich das holde Kind, Manine, kriegen kan.

Die Baronesse.

Du würdest mich bereit so wie dich selbstn finden,
Wenn diese Sachen nur in meinen Händen stünden;
Noch

Noch heute möchte ich den frohen Hochzeits-
Schmauß

Und zahlte deiner Braut die Heyraths-Gelder aus.

Bläse.

Ich würde diese Huld mit größtem Dank erkennen
Und dich die Stifterin von meinem Glücke nennen,

Die Baronesse.

Ach! ach! mein Freund mich ahnt, daß mir es nicht
gelingt.

Bläse.

Ach siehe, daß dein Fleiß dies Werk zu Stande
bringt.

Die Baronesse.

Der Himmel gebe nur mir dieses Glück auf Erden,

Daß dir Nanine mag zur Frau gegeben werden;

Erwarte meinen Rath.

Bläse.

Ach! die Gedult gebricht.

Die Baronesse.

Entferne dich von hier

Bläse.

Ich laß Nanine nicht.

Vierter Auftritt.

Die Baronesse (allein).

Hilf Himmel! kan man ie von solchen Fällen sagen,
Und über größern Schimpf und größer Unrecht
klagen;

Daß Graf von Alban der sein Gräflich Herze
schenckt,

An die ein Gärtner auch als seine Liebste denckt.

B

Gu

(zu einem Bedienten)

Nanine ruffe man. In meinen Unglücks-Fällen
 Muß ich mich nur bemühen, sie rechte ans Licht zu
 stellen.

Wo nimmt sie wohl die Kunst ein Herz zu fesseln
 her?

Es wird ihr, sehe ich, nichts in der Liebe schwer.
 Wie! sollte dessen Grund in ihren Augen liegen
 Und sie durch die Natur, und ihre Gaben siegen?
 Indessen bleibt die Gluth, die Schimpf und
 Schande deckt,

So, wie mich noch bedünckt, in beyder Herz ver-
 steckt.

Der Graf der ehret sie; sie ehret und liebt ihn wieder,
 Doch dieses schläget mich nur desto tieffer nieder;
 Weil, wenn die Neigung dauert, ich nichts mehr
 hoffen kan,

Und dazu wendet er die größte Sorgfalt an.
 Da tritt sie selbst ein; mich quälen ihre Blicke!
 Natur! wie hast du doch so seltsame Meister-Stücke
 Bey ihr in grosser Zahl mit Unrecht angelegt,
 Weil sie kein adlich Blut in ihren Adern trägt.
 Komm, Jungfer! komm herbey!

Fünfter Auftritt.

Die Baronesse, Nanine.

Nanine.

Was hast du zu befehlen?

Die Baronesse.

Wie! ist sie denn so schön, um aller Herz zu stehlen.
 Die

Die Augen sagen nichts, so groß und schwarz sie
sind;

Doch wenn man nur darinn der LiebeNeigung findet;
So ist's um mich geschehn. Ich muß mich dennoch
fassen = = =

Kommt

Manine.

Da du mir befehlst, will ichs nicht unterlassen.

Die Baronesse.

Du läßt dir ziemlich Zeit. Hilf Himmel! wie sie
stugt,

Wie bist du angethan? wie bist du aufgeputzt?

Die Tracht die will sich nicht mit deinem Stande
reimen.

Manine.

Gewiß ich ließ mir nie von solcher Kleidung träu-
men,

Die mich schon insgeheim beschämt und röch ge-
macht;

Wenn deine erste Huld sie mir nicht zügedacht;

Die stets mein Geist verehrt, und sie noch immer
nuzet!

Du warest selbst vergnügt, wenn du mich aufge-
putzet,

Du nahmest mich in Schutz; mich ändert nicht dies
Kleid,

Ich denke oft genug, an meine Niedrigkeit.

Die Baronesse.

Bring diesen Lehn = Stuhl her = = = Ach Himmel
gib mir Stärke;

Wo kommst du icko her?

B 2

Ma:

Nanine.

Ich laß,

Die Baronesse.

Und welche Werke?

Nanine.

Es war ein Englisch Buch, damit man mich bes
schenckt.

Die Baronesse.

Worüber?

Nanine.

Es verdient, daß man der Sache denkt:

Es giebt der Autor vor, daß nach Geburth zu schäz
zen

Sich alle Menschen gleich, und keiner vorzusehen.
Allein ich glaube nicht, daß diese Gleichheit sey.

Die Baronesse.

Sie glaubt sie dennoch wohl. Ach welche Naserey!
Mein Schreibzeug hohle

Nanine.

Ja.

Die Baronesse.

Bleib. Sieh mir nur zu trincken.

Nanine.

Was?

Die Baronesse.

Nichts. Den Fächer nimm; und laß dir
nicht bedüncken

Daß Schönheit bey dir sey; die Handschuh hohle
mir = = =

Geh' enle = = = lasse es = = und bleibe nur alle
hier.

Nan

Nanine.

Die Lehre gibst du mir oft, gleichsam um die Wette,
Daß wenn ich Eitelkeit und Eigen-Liebe hätte,
So hättest du mich schon von diesem Wahn bekehrt.

Die Baronesse.

Wo findet sie doch wohl, das was man von ihr hört.
Ich hasse sie! sie! was? die Wiß und Schönheit
zieret

(mit Verdruss)

Hör in der Kindheit hast du meine Huld verspüret.

Nanine

Ja, ja, ich wünsche nur, daß meine Jugend-Zeit
Durch deine seltsne Huld, werd' ebenfalls erfreut.

Die Baronessr.

Ey nun, bemühe dich sie würdig zu erhalten;
So soll mein Enffer nie zu deinem Wohl erkalten.
Noch heute schicke dich zu einer Heyrath an,
Die ich zu deinem Glück und Vorthheil stiften kan.

Nanine.

Ich?

Die Baronesse.

Ja ich statt dich aus. Der den ich dir erkohren,
Ist schön, ist wohl gemacht, und recht vor dich ge-
bohren,

Ich glaube, daß sich nie dergleichen Heyrath zeigt,
Wenn dieses Glücks dir aus deinen Händen weicht.
Der Gärtner Bläse ist's, der sich dazu gefunden,
Und dadurch bist du mir zum größten Danck ver-
bunden.

Nanine.

Der Bläse?

Die Baronesse.

Ja, der ists. Du lächelst; höre auf.
Bedenkest du dich noch ein Augenblickgen drauf?
Ach wisse: meine Wahl, die muß dich schon verbinden,
Befolge; sonst solst du meinen Zorn empfinden.
Nanine.

Doch aber . . .

Die Baronesse.

Höre nur, ein Aber schickt sich nicht
Vor dir, der ich kaum der kühne Stolz gebracht,
Den, den ich selbst gewähle zum Manne auszu-
schlagen,
Du willst aus Eitelkeit zu grosse Dinge wagen.
Es ist dein kühner Stolz zur Unzeit vorgekehrt.
Dein Sieg ist solcher Art, daß er nicht lange währet.
Du hast von ohngefähr wohl etwas wahrgenommen
Drauf steiffst du dich und hoffst, es werde wieder
kommen.
Du und ansehbares Herz! du Opfer meiner Wuth!
So bist du kühn genug zu jener Liebes-Bluth.
Du, du verstehst mich wohl; jedoch ich kan die
schwören,
Du solst in jenes Nichts, mit Schmach zurücke
kehren,
Aus welchem ich dich zog; wie auch zu deiner Pein
Auf deine Lebens-Zeit in einem Kloster seyn.
Da hast du Zeit genug mit heißen Thränen-Güssen
Den Stolz, den Uebermuth, und Wahnmuth abzu-
büßen.

Nanine.

Ach schließ mich immer ein; ich falle dir zu Fuß;

Mis

Mir ist dies Schicksal lieb, ich ehre deinen Schluß.
Ja unter aller Huld, die du mir ie erwiesen,
Sey dieser strenge Schluß von mir mit Danck ge-
priesen.

Geliebtes Kloster! nimm mich nur auf ewig ein,
Du wirst mir ohne Streit die beste Frey-Stadt sehn:
Hier lob' ich deine Huld, und metnes Herren Güte,
Hier hemmet sich mein Schmerz, und ruhet mein
Gemüthe:

Hier leg' ich größre Furcht und größern Schrecken
ab

Als den, so mir dein Zorn, so mich entseulet, gab.
Ich bitte dich, Madam, um deines Zornes willen,
Hilf, hilf mir, wo du kanst, mich, vor mich selbst
stillen.

In diesem Augenblick bin ich zur Reife dar.

Die Baronesse.

Ey! ey! was höre ich! ist's möglich, ist es wahr?

Manine täuschst du mich?

Manine.

Nein, nein, denn meinen Trieben

Ist dieses gar zu noth, drum suchs nicht aufzuschie-
ben.

Die Baronesse (mit einer heftigen Zärtlichkeit).

Ach Freundin! stehe auf. Empfange meinen Kuß,
O Tag! den ich beglückt und freudig nennen muß.

Ich denke jeko drauf, und will nichts anders dichten,
Als deine Wohnung dir bequemlich einzurichten.

Ey! ey! wie lebt man doch im Kloster so vergnügt?

Manine.

Es ist der beste Ort, wo man sich selbst besiegt.

Die Baronesse.

Mein, auch ein Aufenthalt wo man sich kan ergötzen.

Nanine.

Du glaubst es selbst?

Die Baronesse.

Die Welt, ist ihm nicht gleich zu schätzen:
Die falsche böse Welt.

Nanine.

Ja.

Die Baronesse.

Die im Argen liegt,
Die thöricht, wechselnd ist, und die nur immer trägt.
Die niemals danckbar ist. Dies alles macht ein
Grauen.

Nanine.

Sie wäre meine Gruft, drum darf ich ihr nicht
trauen,

Ich sehe dieses vor.

Die Baronesse.

Ja, das ist offenbar,
Dafß nie ein sicherer Ort, als wie ein Kloster war.
Halt Graf! so will ich dir das Prävenire spielen.

Nanine.

Vom Grafen redest du! und was?

Die Baronesse.

Du solst noch fühlen
Wie ich dir günstig bin. Noch diesen Augenblick
Da schloße ich dich ein, und machte dir dein Glück.
Allein es ist zu spät, es muß bis morgen stehen.
Du mußt um Mitternacht in meine Kammer gehen.
Da

Da nehmen wir den Weg, der dich ins Kloster trägt,
 Du, m halte dich bereit, so bald es fünfe schlägt.

Sechster Auftritt.

Flarine (allein).

Ach! welch ein herber Schmerz, welch Kummer,
 welches Gramen,

Ach welche Bangigkeit, und welch verwirrtes Schäs-
 men!

Beklemmet meine Brust! ich fliehe einen Herrn,
 Der aller Liebe werth. Er siehts vielleicht nicht gern;
 Jedoch verblieb' ich hier, so häufte seine Güte
 Mein Unglück, meine Angst, und quälte mein Ges-
 müthe,

Es machte dieser Schluß sein Haus von Zwietracht
 voll;

Da, wie Madame glaubt, er mich nicht lassen soll.

Ja, daß sich dieses Hertz zu mir herab gelassen;

Das setzet mich in Furcht, und ich, ich kans nicht
 fassen.

Die Baronesse ist von Wuth und Zorn erregt!

Man haßt mich, da man doch noch Liebe vor mich
 trägt.

Ach! dieses fürchte ich, doch nichts in solcher Stärke,
 Als daß ich selbst mein Hertz gerührt und schwach bes-
 mercke.

Was wird doch noch aus mir? Mein Stand der ist
 gering!

Mein Unglück ist's, daß ich zu viel an Wis empfing.
 Es giebet keine Last, kein Kreuz, das härter drücker,
 Als wenn die Seele sich nicht zu dem Stande schicket.

B 5

⊗

So bleibe immerhin die Reise fest gestellt,
Wenn mirs, es schadet nichts, gleich unerträglich
fällt.

Siebender Auftritt.

Der Graf, Nanine, ein Bedienter.

Der Graf.

Hör! bleibe bey der Thür, daß keine Leute kommen,
Geschwinde Stühle her;

(Er macht der Nanine eine Bewegung, und sie ihm ebenfalls eine sehr tieffe).

Nanine Platz genommen.

Nanine.

Wer, ich? genädger Herr?

Der Graf.

Ja, setz dich bey mir hin,

Und weil ich gegen dir gerecht und billig bin,
So wisse, daß dein Reiz und deine seltne Gaben
Nebst deiner Sittsamkeit es längst verdienet haben:
Vermindert dieses wohl, den Werth vom Diamant,
Und seinen Preis, daß man ihn in der Wüste fand?
Sind deine Augen nicht mit Thränen angesehet;
Die Baronesse hat gewiß dir zugesetzt,
Sie, die die Enfersucht von deiner Schönheit plagt,
Die hat durch ihren Zorn dir Thränen abgejagt?

Nanine.

Mein. Ihre Gürtigkeit, die nie genug gepriesen,
Die hat sich gegen mir noch nie so starck erwiesen.
Ach! alles reizt mich hier zum Danck, zur Zärtlichkeit.

Der

Der Graf

Ich fürchte ihren Zorn, drum bin ich recht erfreut.

Nanine.

Warum?

Der Graf.

Mein schönes Kind! die Eifersucht empfindet
Ein jedes Herz; ein Mann, wenn ihn die Liebe
zündet,

Ein Weib die spürt sie gar noch vor der Liebes-Bluth.
Ein junges schönes Kind, das sittsam, erbar thut,
Das wird bey seiner Art mehr Spott als Beyfall
finden.

Allein wir, die wir uns auf das, was billig, gründen;
Wir rächen uns mit Lust, wenns an ein Eysern geht.
So viel, so oft es nur in unsern Kräften steht.

Ich laß dir förderst, must Gerechtigkeit ergehen,
Ich kan dein redlich Herz nicht ohne Nührung sehen.
Du hast auch, welches mich zu deinem Lobe regt,
Die Gaben der Natur aufs beste angelegt.

Ich spüre deinen Witz in seiner ganzen Stärke,
So, daß ich mich erstaunt, und auch gerühret mercke.

Nanine.

Ich habe nicht zu viel, doch denckst mein kleiner Geiß,
So ist's durch deine Huld, die mich vom Pöbel reißt.
Ich habe Tag vor Tag dich, gnädiger Herr, gesehen.
Ich habe dich gehört, das kan nicht fruchtlos gehen.

Der Graf.

Verstand, das glaube mir, der der erlernt sich nicht.

Nanine.

Weil mir mein schlechter Stand kein grosses Glück
verspricht,

So

So denke ich zu viel

Der Graf.

Du bist durch deine Gaben,
Zum allergrößten Rang, zum größten Stand er-
haben.

Mun sage frey heraus, was hat denn jene Schrift,
Die Englisch abgefaßt, bey dir vor Heyl gestift?

Nanine.

Mich hat nicht diese Schrift im mindesten gerühret,
Ich bin vielmehr als sonst, noch iesz überführet;
Daß würcklich in der Welt erhabne Herzen seynd,
Dagegen alles klein, und tief, und niedrig scheint.

Der Graf.

Ja; das beweisest du: Indes erlaub, Nanine!
Daß ich dir führohin in solchem Stande diene,
Und solchem Glück und Rang, dazu du würdig bist!

Nanine.

Kein Schicksal ist so süß, als wie das meine ist.

Der Graf.

Mein. Künftig solst du dich zu unserm Hause
zählen,
Und meine Mutter wird dich, wie zur Tochter wähl-
len.

Ihr zartes Freundschafts-Hertz, mein Eyfer vor dein
Wohl,

Das ist's, das dir bey uns ein Schicksal machen soll,
So weit entfernt vom Zwang und mißvergnügten
Stunden,

Die du bey jener Frau, so Hochmuths voll gefun-
den.

Nanine.

Nanine.

Sie lehrete mir jetzt den Inhalt meiner Pflicht = = =
 Ach aber, wie so schwer wird die Erfüllung nicht!

Der Graf.

Ach sage! welche Pflicht? Die deine ist zu rühren,
 Und die ist schon erfüllt. Die unsre dich zu zieren,
 Mit Pracht, Bequemlichkeit, und was dir sonst ge-
 bricht,

Nach deiner Würdigkeit; ach! die, die ist es nicht.

Nanine.

Ich bin, das schmerzet mich, aus meinem Stand ge-
 schritten,

Das Unglück heilet nichts, das ich dadurch erlitten.
 (Indem sie aufstehet.)

Ach Herr! genädger Herr! entfernen von meinem
 Geist,

Was Eitelkeit, was Pracht, was grosser Mahme
 heist.

Ich bin gerührt, beschämt, und dankbar vor dein
 Geben,

Doch laß mich immerhin in dunkler Stille leben.

Der Himmel hat mich nur mit schlechtem Stand be-
 dacht,

Drum hat die Niedrigkeit nichts, das mich traurig
 macht.

Ach lasse! lasse mich! in meiner dunkeln Stille,
 Was find ich in der Welt? und ihrer ganzen Fülle?
 Nachdem ich deinen Werth bewundernd eingesehen!

Der Graf.

Mein, nein, das ist zu viel, ich kan nicht wiederstehen.
 Du? was du selbst? wilst, verborgen, dunkel leben?

Nanine.

Nanine.

Es gehe wie es will, willst du mir etwas geben?
So ist es diese Huld,

Der Graf.

Und welche, rede frey?

Nanine.

Du bist vor mich, mein Herr, stets in Geschenkeit
neu.

Der Graf.

Ach! ach! verzeihe mir, ich suche nur die Pflichten,
Die jeder Vater hat, wie billig, auszurichten,
Ein Vater, der sein Kind mit zartem Herzen liebt.
Wenn meine treue Hand dir ein Geschenk giebt;
So ist es eine Schuld, und nicht ein freyes geben,
Und dich durch diesen Weg, zu einem Glück zu heben,
Das du verdienst und dir doch die Geburt nicht
giebt.

Es hat im Gegentheil dich die Natur geliebt,
Indem sie dich mit dem, beglückt beschenken wollten,
Was sie erhabnes hat, der hätte ich folgen sollen.

Nanine.

Du hast zu viel gethan; jedoch ich schmeichle mir,
Du wirst mir gleichwohl nicht, ich sey nicht dank-
bar, für,

Wenn du der Güter mich wirst frey gebrauchert
sehen,

Die ihre Kostbarkeit und deine Hand erhöhen,
Da alles schätzbar ist, was sie mir zugebracht.

Der Graf.

Ach der beschimpfet mich, der solche Zweifel macht.

Achter

Achter Auftritt.

Der Graf, Nanine, Germon.
Germon.

Die Baronesse fragt nach dir, und will dich sehen,
Sie wartet,

Der Graf.

Laß sie nur in ihrem warten stehen,
Man redet kaum mit dir, so wird man schon gestöhrt.

Nanine.

Ich laß dich mit Verdruß, mein Schmerz der wird
vermehr.

Allein du weißt es wohl, sie konte mir befehlen.

Der Graf.

Nein; nein; das weiß ich nicht; ich will es mir ver-
hehlen.

Nanine.

Es bleibt ihr allezeit ein Theil von ihrer Macht,

Der Graf.

Sie wird bey dir gewiß mit Unrecht angebracht.

Du seufzst . . . was hast du denn? was muß dein
Herze leiden?

Nanine.

Ich scheide mit Verdruß, ich muß, ich muß dich meis-
den . . .

So ist es denn um mich, o Himmel hilf! gethan.

(Sie geht weg).

Neundter Auftritt.

Der Graf (allein).

Sie weinte bitterlich, man sahe ihr es an,

Sie

Sie muß sich unters Joch des stolzen Weibes
beugen,

Durch deren Bitterkeit und sträfliches Bezeigen,
Sie ofte seuffzen muß. Allein aus welcher Nacht
Wird dieser Mißbrauch wohl von meinem Wis ver-
lacht?

Man weiß ja, daß die Welt den Lotterien gleicht,
Da alles keine Wahl, und keine Ordnung zeigt,
Was von erhabnem Glück, der Ehre, Gut und Geld,
Den armen sterblichen in ihre Hände fällt.
He = = =

Germon.

Gnädger Herr!

Der Graf.

Nimm hier, drey hundert Stück Pistolen,
Und leg sie morgen früh, das sey dir anbefohlen,
Auf ihren Nacht-Tisch hin; denn gehst du davon,
Hohlst ihre teute her, sie warten unten schon.

Germon.

Ich soll der Baroneß, das Geld von deinetwegen,
Das du mit icho gibst, auf ihren Nacht-Tisch legen?

Der Graf.

Mein; Tölpel! hörst du nicht: daß es Manine kriegt,
Manine, merck es wohl;

Germon.

Ach Herr! erzürn dich nicht.

Der Graf.

Geh, lasse mich allein.

(Germon geht weg).

Wer meine zarte Liebe

Vor

Vor eine Schwachheit hält, der schimpfet meine
Triebe.

Ich muß, das läugn' ich nicht, ich muß ihr dienstbar
seyn,

Doch saug' ich nicht die Bluth aus ihren Augen ein.
Nein, nein, ihr edler Geist, und ihre Art zu denken,

Die muß ein weises Herz gewiß zur Liebe lenken;

Und dieses ist, was mir zuerst zu Herzen gieng.

Allein ihr Stand = = ach! ach! ihr Stand der ist
gering,

Und wär' er niedriger, so stärckte er die Liebe.

Ach schickt sie sich zur Frau? Was hindert diese
Triebe?

Was kostet dieser Schluß, wenn er mich glücklich
macht?

Der Leute eitler Wahn, der wird von mir versacht;

Und solte ich doch wohl aus Hochmuth gleiches den-
cken,

Und mir durch diesen Wahn, Geschmack und Neiz-
gung kräncken?

Allein die Mode = = = Gut; die Mode ist ein Thor,
Die Pflichten der Natur, die gehen ihr noch vor.

Und was! den Bläse noch zum Neben = Buhler
zählen!

Er ist ein Mensch, und liebt, und wuste gut zu
wählen.

Sie macht in stolzer Ruh nur einen Mann beglückt,

Doch ist die ganze Welt bey ihrem Reiz entzückt;

Sie muß so Königen, als Gärtnern, wohlgefallen,

Und es behauptet noch mein Glück die Wahl vor
allen.

Ende des ersten Aufzugs.

C

Zwenter

Zwenter Aufzug. Erster Auftritt.

Der Graf von Alban allein.

Ach! es ist diese Nacht vor mir ein ganzes Jahr,
Da nie der Schlaf von mir so weit entfernt war.
Ja, alles schläffet hier, Nanine schläft in Frieden,
Es wird ihr Reiz erfrischt; ich aber muß ermüden.
Ich gehe hin und her, ich lauffe, schreibe nicht;
Das Lesen will nicht fort, weil mir die Kraft ge-
bricht.

Mein Auge ist verwirrt, sieht, ohne sie zu sehen,
Die Worte, doch mein Geist, der kan sie nicht ver-
stehen;

Es ist in jedem Wort durch einer Gottheit Hand
Nanine eingedrückt; ihr Nahme und ihr Stand.
Ihr Leute, kommet doch! was! müßt ihr euch nicht
schämen?

So eine lange Zeit zu eurem Schlaf zu nehmen?
Germon, Marin

Marin hinter dem Theater.

Ich komm.

Der Graf.

Wie träge bist du nicht?

Geh', eile, mache fort, es tagt, die Zeit gebricht.

Marin.

Ach! welch' ein Polter-Geist ist doch wohl hier ver-
stecket?

Der bey so früher Zeit dich ohne uns gewecket?

Der

Der Graf.

Die Liebe.

Marin.

Nun, so würckt der Baronesse Macht,
Daß man zur Schlafens-Zeit in diesem Hause
wacht.

Und was befehlest du?

Der Graf

Mein Freund, ich laß dich sorgen,
Zu schaffen, was jetzt folgt; ich brauchts aufs späteste,
morgen.

Sechs Pferde, jung und frisch, so wie die Kutschen neu,
Nebst einer Cammer-Frau, die klug und weise sey.
Der Cammer-Diener muß nebst noch zwey grossen
Leuten,

Jung, schön und munter seyn; doch nicht zum
schwelgen schreiten.

Und kauffe überdem auch Diamanten ein,
Nebst Schnallen, Stoff und Schmuck, so nach der
Mode seyn.

Reiß eiligst nach Paris, mit schneller Post gegangen,
Es koste, was es will.

Marin.

So bist du denn gefangen,
Ja, ja, ich hör es wohl. Die Liebe treibt dich an,
Das heute noch, Madam, dein Weibgen werden kan.
Nicht wahr, wir sollen sie als unsre Herrschaft ehren?

Der Graf.

Ich denke, was ich will, ich mag nichts weiter hören,
Geh, komme bald zurück, und richt' es klüglich ein.

Marin.

Du wirst mit deinem Knecht gewiß zufrieden seyn.

Zwenter Auftritt.

Der Graf allein.

So soll ich denn die Lust, und das Vergnügen sehen,
 Die, so mein Herze liebt, zum Glücke zu erhöhen.
 Die Baronesse ist gewiß dabey nicht still.
 Jedoch, sie schreye nur, sie rase, wie sie will.
 Ein eitler Wahn, die Welt, der Baronesse Schreyen
 Bewegt mich lange nicht, ich werde niemand scheuen.
 Der handelt ohne Wis, der Vorurtheile hegt,
 Der handelt mit Bedacht, der sie als Feinde schlägt.
 Nur diese ganz allein, die sind nicht zu verlachen,
 Die andre Leute klug und tugendhaftig machen.
 Im Hofe ist ein Lärm, den ich hier hören kan! . . .
 Ein Wagen ist's . . . Ja . . . was . . . der Tag bricht

erstlich an.

Wer kommt so zeitig her? . . . Ist's meine Mutter
 wohl?

Germon . . .

Germon (indem er kommt)

Mein Herr!

Der Graf.

Sieh', was dieses sagen soll?

Germon.

Ein Wagen ist's?

Der Graf.

Wer kommt? Was führt die Leute her?

Germon.

Ach nein! es kommt kein Mensch; allein man reisset
 mehr,

Der

Der Graf.

Wie? reiset man von hier?

Germon.

Es reiset ietzo eben

Die Baronesse weg.

Der Graf.

Das kan ich ihr vergeben.

Ich wolte, daß sie sich nie wieder sehen ließ.

Germon.

Sie nimmt Nanine mit?

Der Graf.

Hilf Himmel! ist's gewiß?

Germon.

Die Magd, die sagt es laut.

Der Graf.

Und was!

Germon.

daß diese Reise

Noch die Nanine heut' ins nächste Kloster weise.

Der Graf.

Ach Himmel! laß uns gehn. Doch nein, was will ich thun?

Ich rede nicht mit ihr, mein Zorn läßt mich nicht ruhn.

Ey was! geh'! solt' ich auch? Nein, nein, aus diesen Stücken

läßt meine Leidenschaft sich gar zu deutlich blicken.

Man eyle, schliesse zu, man nehm' sie in Verhaft.

Ich fordre über ihr von dir die Rechenschaft.

Bring' mir Nanine her.

Germon geht weg.

Man will sie mir entführen?

E 3

Gerech

Gerechter Himmel, hilf! wie muß mich dieses
rühren.

Was hab' ich denn gethan? welch' Unrecht! welche
Quaal?

Setz meinem Herzen zu, ohn' alle Maaß und Zahl?
Was hab' ich denn gethan? ich habe sie verehret?

Doch ohne Zwang, daß nichts die blöde Unschuld
stöhret.

Ich hab' es nicht gesagt. Was macht denn, daß sie
wich?

Je mehr mein Herze denckt; je mehr verliehrt es sich.

Dritter Austritt.

Der Graf, die Manine.

Der Graf.

Solt ich dich, holdes Kind, Manine, wieder sehen?

So woltest du mir denn ganz aus den Augen gehen?

Ach rede, rede frey, ob nicht zu diesem Schluß

Der Baronesse Zorn und Drohn dich bringen muß?

Es mußte, ohne Streit, die reine Art zu denken,

Die deine Jugend mir schon längst, gelehret, sie krän-
cken.

Du gehest nimmer nicht, aus deinem eignen Trieb,

Von diesem Orte weg; du hast ihn viel zu lieb;

Als daß du ihm den Glanz und alle gute Gaben,

Durch deine Scheidung nimmst, die dich zum Ur-
sprung haben.

Ach! machte, sag es mir, nicht dieser harte Schluß,
Noch gestern bey der Nacht, die Thränen und Ver-
druß?

Warum

Warum verläßt du mich? das möchte ich doch wohl wissen.

Nanine.

Ich liege zitternd, bang, erschreckt zu deinen Füßen,
Der Graf (indem er sie aufhebt)

Ach! rede frey heraus, ich zittre noch vielmehr.

Nanine.

Madame hat!

Der Graf.

Und was

Nanine.

Sie, die ich ehre sehr,
Die hat mir nicht den Schluß zum Kloster abgedrungen.

Der Graf.

Ach Unglück! hör ich recht! du hast dich selbst gezwungen.

Nanine.

Ja, ja, das leugn' ich nicht. Ich bat sie Himmelhoch,
Der Neigung Halt zu thun, die mich zu starck bewog.
Siengs ihrem Willen nach, so wär ich bald vermählet.

Der Graf.

Mit wem?

Nanine,

dem Gärtner.

Der Graf.

Ja, das hiesse klug gewählt.

Nanine.

Ich! die ich voller Schaam und auch voll Unglück bin,

E 4

Ich

Ich schlag mir mit Gewalt Gedanken aus dem
Sinn,

Doch ohne alle Frucht, die ich bey diesem Stande,
Dazu du mich erhebst, zu hoch, zu wichtig fande.
Und diesen büß' ich nun zu meiner Straffe ein.

Der Graf.

Du straffst dich selbst! Ey was? du soltest strafbar
seyn!

Nanine.

Ja, weil ich mich erkühnt, derselben Zorn zu hohlen,
Die dir verwandt, und mir vordem als Frau be-
sohlen;

Sie hasset mich mit Recht, und sieht sie mich ~~un~~ an,
So weiß ich, daß sie nichts als Zorn empfinden kan.
Denn weil sie lezt von mir das größte Unrecht dul-
det,

Das nie ein Ende nimmt; so hab' ichs wohl ver-
schuldet.

Dies Unrecht, das zu groß, das hat mich stets er-
schreckt,

Drum hab' ich Eysersvoll mich vor mich selbst ver-
steckt.

Ich suchte einen Ort, der rauh' und streng zu finden,
Um da, den stolzen Muth, dies Herz zu überwinden;
Das deine Huld erregt; und es gestraft zu sehn,
Ob gleich die Fehler nicht in meinem Willen stehn.
So rath' mein herber Schmerz mir zwar die Welt zu
fliehen,

Doch da ich im Begrif mich ihrer zu entziehen;
So kommt mir noch die Furcht dich zu erzürnen ein.

Der

Der Graf. (sich umkehrend und herumgehend)

Ach! Welch ein redlich Herz! solt sie mir günstig seyn,

Solt ihre Tugend wohl befürchten mich zu lieben!

Nanine.

Verwief nicht meinen Schluß, verzeihe meinen Trieben,

Erlaube, daß mein Herz sich stille Orte wählt,
Wo sich mein banger Gram, am allerbesten hehlt;
Und wo ich insgeheim auf dich, auf meine Pflichten,
Auf deine Gürtigkeit, kan die Gedanken richten.

Der Graf.

Hör, rede weiter nichts; der Baronesse Macht
Hat dir, nach ihrer Gunst, den Gärtner zugeacht;
Den Bauern Knecht, um ihn zu deinem Mann zu nehmen,

Ich weiß ein ander Glück, des darfst du dich nicht schämen.

Der Mann ist jung und reich, gefest und viel zu klug,
Als daß er ie sein Herz nach Zeit und Mode trug.
Er denket tugendhaft, und kan ich etwas sehen,
So muß es dir bey ihm vergnügt und glücklich gehen.

Was dünkest dir wohl dabey? nicht wahr, wenn dies geschicht,

So stirbt die Kloster-Lust?

Nanine.

... Mein, Herr = das reizt mich nicht.
Das Gute, das du mir von neuen wilt erweisen,

E s

Das

Das kan ich vor kein Glück, vor keinen Vorthail
preisen.

Es wird mein danckbar Herz durch deine Huld ge-
rührt,

Doch lese, lese nur, was es im Schilde führt.
Bedenck, worauf sich wohl mein Schluß zur Tren-
nung gründe,

Ich schwöre, wenn ich auch nebst Gärtnern Prinkett
finde,

Darunter mir die Wahl zum Manne frey gestellt;
Daß doch mein Herz nie, aus diesen einen wählt.

Der Graf.

Da setzt mein Schicksal fest. So höre denn
Nanine,

Was dir am füglichsten zu einem Manne diene.
Du liebst ihn, er dich auch; er steht in deiner Hand,

Mir ist sein treues Herz nur gar zu gut bekannt.
Denn ich, ich bin es selbst Verwundern und

Erstarren,
Das nimmt sie gänzlich ein. Laß mich nicht länger

harren.

Erhole dich, und sprich, und sage deinen Schluß:
Weil dieser mir mein Glück und Leben geben muß.

Nanine.

Was habe ich gehört?

Der Graf.

Das, was dein Reich verdienet,

Nanine.

So liebest du mich denn. Nie bin ich so erkühnet,
Das glaube sicherlich, dem Siege nachzugehn.

Nein,

Mein, Herr, das laß' ich nicht, das laß' ich nicht ges
seh'n.

Daß sich dein Herz vor mir so tief herunter neiget,
Da solch ein Band, wie dieß, das größte Unglück
zeiget;

Es wird die Liebe kalt, es folgt die Neue nach.
Ich falle dir zu Fuß, und ist mein Bitten schwach,
So laß' der Ahnen Zahl, den Adel dich vermindgen,
Die Neigung gegen mich und Liebe abzulegen.
Du hast mir, als ein Kind, Erbarmen, Gunst ges
schenckt,

Du machest, daß mein Herz vernünftig, billig
denckt.

Es würde niemals mehr die seltne Huld entehren,
Als wenn es dieser Gluth nicht wolte ernstlich wohl
ren.

Drum schlag ichs völlig ab, mit Recht, das siehst du
ein,

Muß gleich mein eigen Herz dabey das Opfer seyn.

Der Graf.

Nein! werde meine Frau; du hast ja kaum ges
schworen,

Es werde nie von dir ein andrer Mann erkohren,
Und wär' es auch ein Prinz.

Nanine.

Ja, ja, es bleibt dabey,

Und glaub, daß dieser Schluß mir niemals schmerz
haft sey.

Der Graf.

Bin ich dir denn verhasst?

Nanine.

Nanine.

Ach! würde ich dich meiden,
Wenn ich dich nicht geliebt? was hülfte mir mein
Scheiden?

Der Graf.

Mir wird durch dieses Wort mein ganzes Glück be-
fant.

Nanine.

Allein, was wilst du denn?

Der Graf.

Der Ehe festes Band.

Nanine.

Bedenck.

Der Graf.

Es alles ist bedacht.

Nanine.

Ach überschau,

Der Graf.

Ich schaue alles vor.

Nanine.

Wenn du mich liebst, so traue.

Der Graf.

Ich traue fest, daß mich die Liebe glücklich macht.

Nanine.

Ach du vergift.

Der Graf.

Nein, nein, ich geb auf alles Acht.

Denn alles ist bestellt, es wird schon fertig stehen.

Nanine.

So soll mein Widerspruch dir nicht zu Herzen
gehen.

Der

Der Graf.

Ja, widersprich mir nur, ich habe keine Ruh,
 Zur schönsten Stunde richt' ich iesz alles zu,
 Ich werde deinen Reiz auf kurze Zeit entbehren,
 Um ihn ohnauisgesetzt nachhero zu verehren.
 Du bist die Schöne, die ich ewig ehren soll.
 Ich gehe fort, mein Kind, Manine, lebe wohl.

Bierter Auftritt.

Manine (allein).

Hilf Himmel, träumet mir! und kan ich noch wohl
 hoffen,

Es stehemir der Weg zum größten Glücke offen.

So groß die Ehre ist, so rühret sie mich nicht,
 Weil solche Hoheit mir nicht in die Augen sticht.

Wohl aber einen Mann, der Großmuths voll, zu
 kriegen,

Nach dem ich lang geseufzt; so muß mein wünschen
 siegen,

So wird mir der zu Theil, den doch mein Herze liebt,
 Ob diese Neigung schon mir manchen Kummer
 giebt;

Der mich noch höher setzt, als ich mich selbstem seze,
 Drum reizt die Liebe mich, daß ich ihn höher schäke,

Als ihn durch meine Hand in Spott und Schimpf
 zu ziehn,

Ich solte *o o* Aber nein, ich kan nicht länger fliehn.

Ich kan mich selbstem nicht in meinen Zustand
 finden,

Was soll ich doch wohl thun? soll ich mich ihm ver
 binden?

Der

Der Himmel gebe mir noch heute Weisheit ein,
In meiner Schwachheit muß er meine Straße seyn.
Vielleicht, da hilft er schon = = Ich muß nur ich
schreiben,

Ich muß = = was sag' ich denn? wo die Gedanken
bleiben!

Ich schreibe hurtig fort, weil ich den letzten Schluß
Ach Himmel stärke mich! hernach erst fassen muß.
(Sie fängt an zu schreiben.)

Fünfter Auftritt.

Bläse, Nanine.

Bläse.

Sie ist's. Mein Bitten hat die Baronesse bewegt,
Daß sie vor mich bey dir, ihr Vor-Wort eingelegt;
Nicht wahr, mein holder Schatz? Ob sie nicht sehen
mag.

Sie schreibet immerfort.

Nanine, immerfort schreibend.

Mein Bläse, guten Tag,

Bläse.

Das ist ein truckner Gruß.

Nanine schreibend.

Es nimmt bey jedem Wortem,

So Angst als Unruh zu; mein Brief zeigt's aller
Orten.

Bläse.

O! welch' ein grosser Geist, sie schreibet flüchtig fort;
Was hat sie vorVerstand! mir fehlt er hier und dort,
Ja recht, ich sagte noch.

Nanine.

Nanine.

Und was?

Bläse.

Durch ihr Bezeigen,

Da macht sie mich bestürzt, ich muß nur vor ihr
schweigen = = =

Ich kan nicht = = = wie ich will, es wird mir gar zu
schwer,

Komm ich gleich ganz allein in dieser Absicht her.

Nanine.

Mein Bläse, wilst du mir wohl einen Dienst er-
zeigen?

Bläse.

Von Herzen gerne zwen.

Nanine.

Ich weiß, du kanst noch schweigen,

Du hast ein gutes Herz, auf das ich trauen kan.

Bläse.

Ach rede ohne Scheu! und sehe das nur an.

Du kanst zu deinem Dienst kein besser Herze wählen,
Und sag mir alles frey, du darfst mir nichts ver-
hehlen.

Nanine.

Ich weiß, du gehest oft nach Nemiral hinein,
Dies wird das nächste Dorf geraden Weges seyn.

Bläse.

Ja.

Nanine.

Könntest du wohl dort nach Philipp Hombert
fragen?

Bläse.

Bläse.

Wer Philipp Hombert? was? ich kan von ihm
nicht sagen.

Nanine.

Er kam vermuthlich dort erst gestern Abend an,
Und wenn dein muntreer Fleiß ihn nur erfragen kan;
So gieb ihm möglichst bald, dies Geld und auch dies
Schreiben.

Bläse.

Ey Geld!

Nanine.

Und dieser Päck, der muß dabey verbleiben,
Fort, setz dich auf ein Pferd, verliere keine Zeit,
Geh, geh und rechne nur auf meine Danckbarkeit.

Bläse.

Ich lief vor dir durchs Feur; es würde mir nicht
sauer.

Der Philipp Hombert ist wohl ein beglückter Bauer.
Der Beutel ist gefüllt! ach wie viel baares Geld!
Ists Schuld!

Nanine.

Ja, eine die man vor die größte hält.
Ist Hombert unbekant, und noch nicht angekommen,
So wird der Brief von mir, mein Freund, dir abge-
nommen,
Denn anders gieb ihn nicht, als wenn ers selbst ist.

Bläse.

Sie sagt: mein Freund!

Nanine.

Ich trau dir, weil du ehrlich bist.

Bläse.

Bläse.

Sie nennt mich ihren Freund!

Nanine.

Geh, laß dich eifrig sehen.

Sechster Auftritt.

Bläse.

Wie! Geyer! muß uns Geld und diese Bottschaft
stehen.

Es könnte uns gewiß im Hause nützlich seyn.

Jedoch ich bin ihr Freund, sie nimmt die Freundschaft ein,

Und das gilt mehr als Geld. Ich werde lauffen können.

(Er steckt das Geld und den Paß in seine
Tasche, begegnet der Baronesse, und
küßt sie an.)

Die Baronesse

Halt! Tölpel = wilst du denn mich gar zu Boden
rennen,

Bläse.

Verzeihe mirs, Madam!

Die Baronesse.

Nun, wo gedencst du hin?

Was hast du in der Hand? was machet die Nanin?

Ist noch der Graf erzürnt, ach hast du nichts er-
fahren?

Was ist das vor ein Brief?

Bläse.

Ich darfs nicht offenbahren,

Mein, = =

⊙

Die

Die Baronesse.

Laß mir ihn nur sehn.

Bläse.

Manine schmählt mit mir.

Die Baronesse.

Manine, sagest du: Sieh, ich befehl es dir,
Sie ist wohl gar so kühn, ihm selbst zu zuschreiben!
Siebs, soll ich anders nicht die Heyrath hintertreiben!

Bläse lächelnd.

Ha! Ha!

Die Baronesse.

Was lachst du?

Bläse noch lachend.

Ha!

Die Baronesse.

Ich will den Inhalt sehn,
(Sie macht den Brief auf).

Es liegt mir alles dran, man will mich hintergehn.

Bläse noch lachend.

Ha! Ha! da hat sies recht, da hat sies recht getroffen,
Ihr steht das leere Blat zu ihrer Einsicht offen.

Mir bleibt das baare Geld, das pack' ich hurtig ein,
Und heute will ich noch der Überbringer seyn.

An Philipp Hombert. Ja. Die Schönen zu gewinnen,

Da muß man fertig seyn. Ich gehe stracks von hinnen,

Sie

Siebender Auftritt.

Die Baronesse (allein).

So les' ich denn: „Mein Glück, und meine Zärtlichkeit

- „ Ist ohne alle Maas, mein Geist der ist erfreut;
- „ Denn ihr, ihr nähert euch, ach welche frohe Zeiten!
- „ Kan ich gleich iezo nicht zu deinem Umgang schreiten,
- „ Und kan ich iezo nicht in deinen Armen seyn,
- „ So willig wenigstens in dieß Geschenk ein.
- „ Man will mir hier ein Glück, so Meidenswerth, zuwenden,
- „ Es wäre groß genug ein Auge zu verblenden;
- „ Allein, was mir das Glück an guten Gaben giebt,
- „ Das opfr' ich willig auf, dem, den mein Herz nur liebt.

So schreibt die Unschuld selbst, das arme Kind,
 Manine,

Daß dieses Schreiben nur zu einem Beyspiel diene,
 Wie man die Liebe mahlt. Es ist zwar gut gemacht,
 Doch Bläse wird getäuscht, das ist zu falsch gedacht.
 Sie will mir auch mit List das Herz des Grafen rauben,

Drum macht sie mir die Lust zum Kloster-Leben glauben;

Und alles, was sie nur vom Grafen ziehen kan,
 Das wendet sie mit Lust an Philipp Hombert an.
 So, Bübin, machst du Recht, von Neigung solcher
 Arten,

Da mußte wohl der Graf dergleichen Streich er-
warten;

Es würde, fiel mir stets von der Manine ein,
Ihr Herz noch niedriger, als ihre Abkunft seyn.

Achter Auftritt.

Der Graf, die Baronesse.

Die Baronesse.

Komm, Mann von großem Geist, der immer weise
dencket,

Und seine Neigung nie nach Vorurtheilen lencket:
Der selbst die Liebe klug und philosophisch macht,
Man spielt dir einen Streich, den man mit Recht
belacht.

Du wirst doch ohne Streit den Philipp Hombert
kennen,

Man kan ihn wohl von dir den Neben-Buhler
nennen,

Er ist zu Remival.

Der Graf.

Was das vor Neben sind!

Die Baronesse.

In diesem Schreiben ist, daß sichs bewiesen findt.
Ich glaube, Hombert muß an Schönheit niemand
gleichem,

Der Graf.

Bemüh' dich immerhin, doch wirst du nichts errei-
chen.

Ich bleibe fest bey dem, was ich mir vorgesezt,

Des

Begnüg dich mit dem Streich, der mich noch immer
schmerzt,

So du mir heute früh aus Bosheit spielen wollen.

Die Baronesse.

Es wird der neue Streich dir härter fallen sollen,
Da siehe, lese nur, und sprich, wie dir gefällt,
Da dies die Denckungs-Art und Sitten in sich hält.
Des schönen Gegenstands, das dir dein Herz ge-
rühret.

(Unter dessen daß der Graf liest).

Er denckt der Sache nach, daß mans beym Lesen
spühret;

Bald wird er blaß, bald roth, die Sache bringt ihn
auf

Mein Herr! was denckst du jetzt? Laß deiner Mei-
nung Lauf.

Er sieht, er höret nichts, und kan dazu nichts sagen;
Doch darf der gute Herr nicht über Unrecht klagen.

Der Graf.

Trügt auch mein Auge mich, ich bleibe ganz erstarrt,
Undanckbar! falsches Herz! es ist der Streich zu
hart.

Die Baronesse.

Ich kenn' ihn, er ist wild, geschwinde im entschlies-
sen,

Das, was er einmahl wählt, dabey wirds bleiben
müssen;

Gleich fast er einen Schluß.

Neunter Auftritt.

Der Graf, die Baronesse, Germon.

Germon.

Die Frau von Alban, Ja,

Ist gleich beym Eingang.

Die Baronesse.

Ist, die Alte wieder da?

Germon.

Hör, deine Mutter ist, mein Herr! schon in der
Nähe!

Die Baronesse.

Ich bin erfreut, daß ich des Briefes Wirkung sehe,
Er ist im Zorne taub

Germon, (schreyend).

Mein Herr!

Der Graf.

Was willst du wohl?

Germon, (laut).

Daß deine Mutter kommt, ist's, was ich melden soll.

Der Graf.

Was macht Ninine jetzt?

Germon.

Ey was == sie sitzt und schreibt,

Der Graf, mit einem kalfinnigen
und trocknen Wesen.Nimm alles, was sie schreibt, daß nichts zurücke
bleibet,Von Briefen und Papier, und liefre mir es ein,
Und darauf jag sie weg.

Germon.

Germon.

Mein Herr! wer soll es seyn?

Der Graf.

Manine.

Germon.

Mein, mein Herr, hier fehlt es mir am
Muth,

Ach wäre dir doch nur ihr Reich und alles Gute,
Ihr edles Herz bekannt, das alle an sich zieht.

Der Graf.

Gehorch, sonst jag' ich dich.

Germon.

Was du befehlst, geschieht.

(Er geht weg).

Zehnter Auftritt.

Der Graf, die Baronesse.

Die Baronesse.

Nun faß ich wieder Muth; wir werden endlich
siegen,

Du fängest ietzo an, Verstand und Wiß zu kriegen;
Sieh, habe ich nicht Recht, daß keiner ie so leicht
Von seinem ersten Stand, und seiner Abkunfft
weicht;

Und daß der, dem das Glück erhabne Ehre schencket,
So edel, als er selbst, in seinem Herzen dencket.
Denn alles kommt aufs Blut, und auf die Abkunfft
an,

Da denckt man so, wie nicht Manine denken kan.

D 4

Der

Der Graf.

Ich glaube dieses nicht. Doch dem sey, wie ihm
wolle,

Sag weiter nichts; ich weiß, daß ich mich bessern
solle,

Es ist kein Mensch so klug, kein Weiser in der Welt,
Der nicht von Zeit zu Zeit in mancher Thorheit fällt.
Ein ieder fehlet oft. Der hat sich zu erfreuen,
Daß er der Klügste sey, dem bald die Fehler reuen.

Die Baronesse.

Ja wohl.

Der Graf.

Ah! rede nur mir nicht mehr von ihr ein.

Die Baronesse.

Gar gerne.

Der Graf.

Unser Streit, soll nun vergessen seyn.

Die Baronesse.

Allein, gedenkst du noch an deine theuren Schwüre?

Der Graf.

Ah ja, ich halte sie, glaub, daß ein Eyd mich rühre.

Die Baronesse.

Verbinde dich mit mir, ich nehm nichts anders an,
Weil dieses meinen Schimpf allein ersetzen kan.

Dies ist der größte Spott, wenn wir es länger ma-
chen.

Der Graf.

Er wird ersetzt. Allein, es muß in solchen Sachen,

Die Baronesse.

Es muß kein Aufenthalt nur ein Notarius seyn,

Der

Der Graf.

Hey meiner Mutter stehts == du weißts ==

Die Baronesse.

Da tritt sie ein.

Filfter Auftritt.

Die Markise, der Graf, die Baronesse.

Der Graf (zu seiner Mutter
bey Seite.)

Madam ich hätte wohl.

Ja! Philipp Hombert == sollen

Doch hast du mir zuvor aus Gnade kommen wollen,
Mein Eysen, meine Pflicht, und meine Zärtlichkeit,

(bey Seite)

Die Unschuld, der sie gleicht, verwirft die falsche
weit.

Die Markise.

Du schwärmst, mein lieber Sohn. Mir ist zu Ohren
kommen,

Noch wie ich meinen Weg lezt durch Paris genommen,

Daß es bey dir im Kopf nicht allzurichtig sey,
Dich bringt, das sehe ich, die Wahrheit ins Ges
schrey.

Allein dies Ubel

Der Graf.

Ach! wie bin ich lezt verwirret!

Die Markise.

Kommts oft?

D i

Der

Der Graf.

Ach glaube mir, daß michs nicht weiter irret.

Die Markise.

Ich wäre gern mit dir zu reden ganz allein,
 Indem sie der Baronesse eine kleine Beugung macht.
 Leb wohl, Madam!

Die Baronesse. (bey Seite)

Was mag, dem alten Affen sezn!

Madam, ich gehe fort, ich wills nicht hintertreiben,
 Zu deinem Unterhalt mit ihm allein zu bleiben.

(Sie geht weg).

Zwölfter Auftritt.

Die Markise, der Graf.

Die Markise.

Die sehr geschwinde und in dem Ton einer alten
 Plauder-Tasche redet.

So bleibet denn, Herr Graf, der Entschluß festge-
 stellt,

Daß ihr euch endlich mit der Baronesß vermählt?

Auf diese Nachricht bin ich eynligst hergekommen,

Die Baronesse ist von Unmuth eingenommen,

Sie murt, sie wechselt oft, ist voll von Eigensinn,

Ich wüßte nie, daß ich von ihr geliebet bin.

Sie wurde gar so kühn, im lezt verwichnen Jahre,

Daß, da ich ohngefehr in Ugards Hause ware,

Sie mich beym Abend-Eisch ein Plauder-Maul ge-
 nennt.

Allein, ich schwör bey dem, der alle Herzen kennt,

Da komm ich nicht mehr hin, zu Abend dort zu
 speisen,

Ich

Ich soll ein Plauder-Maul, mein Neben plaudern
heissen.

Ich habe überdem, doch unter uns, gehört,
Daß ihr Vermögen klein. Da dieß der Mühe
werth,

So muß man sich mit Ernst um dieses Ding befra-
gen;

Denn das von Ormer Schloß, so wie man mir will
sagen,

Hat ihrem Manne nur zur Hälfte zugehört,
Auch wird das halbe Gut durch einen Streit ent-
wehrt,

Der noch nicht ausgemacht. Ich kan es sicher
wissen,

Weils mir dein Groß-Papa, der schon der Welt ent-
rissen,

Gesagt. Er redte wahr. Er war ein ganzer
Mann,

Ach iezo trife man nicht von seiner Sattung an.

Paris ist angefüllt von solchen kleinen Leuten,

Die eitel, thöricht sind, sie spotten alter Zeiten,

Ihr Vorwitz menget sich in alle Händel ein,

Es muß mir ihr Geschwätz zur größten Straffe seyn.

Ich höre hier und dort von lauter neuen Speisen,

Man will uns eine Art ganz neu zu kochen weisen;

Man bringt sich selbstn um, man büßet immer ein,

Die Weiber wollen auch ganz ungezwungen seyn,

Die Männer sind zu gut, sie dulden, schweigen
immer,

So geht es in der Welt von Tag zu Tage schlim-
mer.

Der

Der Graf, indem er den Brief
wieder liefert.

Wer hätte das geglaubt? Wie mich das schmerken
muß,

Hör Germon!

Drenzehnter Auftritt.

Die Markise, der Graf, Germon.

Germon.

Nun hier ist der Herr Notarius.

Der Graf.

Er warte immerhin!

Germon.

Herr! weil ich folgen wolte,
So bring' ich das Papier, das sie dir schicken solte.

Der Graf (lesend).

Giebs her == Ja, ja, sie trifts. Sie sagt, sie liebe
mich,

Aus Achtung weigre sie == Untreue schäme dich!
Du sagst die Sache nicht, die sich zur Weigrung
schicket.

Die Markise.

Mein Sohn ist meiner Treu in seinem Haupt ver-
rückt,

Die Baronesse ifts; es ist die liebe groß.

Der Graf (zu Germon).

Hör! werd ich, sag es mir, bald die Nanine loß?

Germon.

Ach Herr! sie zoge sich schon ihre Bauren-Kleider
In größter Unschuld an, sie seufzte niemals leider!
Sie klagte niemals Ach! sie murrte und winselt nicht.
Der

Der Graf.

Ja, ja, das glaub ich wohl.

Germon.

Da uns das Herze bricht,
So sieht man sie den Schmerz in stiller Ruhe tra-
gen.

Der Graf.

In stiller Ruhe?

Die Markise.

Was? von wem hör ich euch sagen?

Germon.

Nanine sagt man weg; ach die, die ist gemeynt,
Es wird ihr herber Fall im ganzen Schloß beweint.

Die Markise.

Du jagst Nanine weg, das kan ich noch nicht fassen,
Nanine, was? du mußt sie wieder ruffen lassen;
Was treibt das arme Kind von diesem Schlosse ab;
Ich bins, mein lieber Sohn, die dir Nanine gab.
Ach ich erinnre mich von ihrem zehnten Jahre,
Daß dieses ganze Haus von ihr bezaubert ware.
Die Baronesse nahm sie damals bey sich ein;
Allein ich sagte gleich, sie wird dort übel seyn.
Du aber hörst mich nie, ob ich gleich weiter sehe,
Du willst, daß alles stets nach deinem Kopfe gehe.
Nanine weg zu thun, die Bosheit ist zu groß.

Der Graf.

Ach was! allein, zu Fuß, von Geld und Hülfe bloß.

Germon.

Ach! ich vergäß es bald, dir iemand anzusagen,
Der hat, wie er uns sagt, was wichtigs vorzutragen.
Das er dir aber selbst veroffenbahren muß;

Er

Er sagt, er lege sich in Demuth dir zu Fuß.
Er ist ein guter Mann, und wie es scheint, bey Jahr-
ren.

Der Graf.

Ich muß den größten Schmerz in meiner Brust er-
fahren,
Ach bin ich wohl im Stand, mit Leuten umzugehn?

Die Markise.

Du bist voll Schmerz; daß wohl; ich muß es dir
gestehn,
Daß du mich ebenfalls recht sehr empfindlich krän-
ckest;

Du jagst Nanine weg; die Heyrath, so du denckest,
Ist nicht nach meinem Sinn! Nein, nein, du bist
nicht klug,

Im Viertel-Jahre kriegt ihrs beyde satt genug.
Es wird dir eben so, wie meinem Vetter gehen,
Dem Markis von Marmür; wir werdens leyder
sehen.

Ein Weib war herber Art, sie keiße und murrte sehr;
Allein, doch unter uns, die deine noch vielmehr.

Die Liebe glaubten sie, die stifte ihr Verbinden,
Zwey Monath ließen um, da kont man keine finden;
Denn beyde schieden sich. Ein Narr, ein Prahler
kam,

Ein Schwärmer, den die Frau zu ihrem Freyge-
nahm.

Der Mann, der wählt ein Mensch, die nur aufs trü-
gen dachte,

Und die aus ihrer Gunst ein recht Gewerbe machte.
Da

Da gieng das Vorgen an, man schmauste tapfer
drauf,

Und Pferde, Kleider, Schmuck nahm man auf
Rechnung auf.

Ein Dieb von Hause aus, besorgte ihre Sachen;
Dies mußte freylich wohl sie bald verschuldet ma-
chen.

Zwey Jahre ließ man so die Wirthschaft aus der
Acht,

Da waren Mann und Frau am Bettel-Stab ge-
bracht.

Ich weiß ein ander Stück, das schwer zu glauben
stehet,

Da alles gleichfalls schief, und viel betrübter gehet.
Dies ist:

Der Graf.

Frau Mutter, komm! das Essen steht
bereit.

O Himmel! kont ich wohl dergleichen Grausamkeit
Vermuthen!

Die Marktise.

Dieses Stück, ist fähig, zu erschrecken,
Geh, geh, ich will es die bey unserm Tisch ent-
decken.

Nimm nur, mein lieber Sohn, was ich gesagt, in
Acht,

Damit zu seiner Zeit dich dieses klüger macht.

Ende des zweyten Aufzugs.

Drit-

Dritter Aufzug. Erster Auftritt.

Nanine in Bauer-Kleidern. Germon.
Germon.

Wir weinen insgesammt, da wir dich reifen sehen,
Nanine.

Ich habe gar zu lang gezögert, ich muß gehen.
Germon.

Auf ewig so gekleidet! das wird dir noch nicht schwer?
Nanine.

Warum? ich stamme ja von schlechten Eltern her.
Germon.

Wie ändert sich ein Mensch! noch eh' ein Tag ver-
fließet;

Das Leiden heisset nichts, allein wer fällt, der büßet.
Nanine.

Es giebt ein Creuz, das noch unendlich härter
drückt.
Germon.

Mich wundert, daß sie sich hierinn so ruhig schießt.
Es ist mein Herr gewiß sehr übel unterrichtet.

Die Baronesse hat ihm bloß was aufgedichtet.

Sie thut dir diesen Schimpf durch Mißbrauch ih-
rer Macht,

Es hätte nie der Graf an solche That gedacht.
Nanine.

Von ihm rühret alles her. Sein Wohlthun, seine
Güte

Reizt mich zur Danckbarkeit, und rühret mein Ge-
müthe;

Allein,

Allein er zieht sie auch mit vollem Rechte ein,
Er jagt mich heute weg, ich muß gehorsam seyn.

Germon.

Wer Geyer! konnte wohl an solchen Handel denken?
Wohin wilst du den Weg in diesem Aufzug lencken?

Nanine.

Mich nimmt ein stiller Ort in seine Grenzen ein,
Mein größter Zeit-Vertreib soll nichts als Neue
seyn.

Germon.

Wir werden voller Haß die Baronesse scheuen,

Nanine.

Mein Unglück ist zwar groß, doch kan ich thrs ver-
zeihen.

Germon.

Du eylest von uns weg, und du verläßt dies Haus!
Was richte ich unserm Herrn, nach deinem Abschied
aus.

Nanine.

Ach sage, daß ich ihm mit Danck verbunden blicke,
Daß er in meinen Stand mich jetzt zurücke triebe;
Ich würde stets gerühret, bey seiner Gütigkeit,
Und ich vergäße = = = nichts = = = als seine Graus-
samkeit.

Germon.

Dies rühret mir Marck und Bein. Ich will sogleich
mit Freuden,

E

An

An deiner statt, mein Kind, aus diesem Hause schei-
den.

Ich bleibe, wo du willst, bey dir bis in das Grab;
Allein, Herr Bläse läuft uns hier den Vorthail
ab.

Wie ist er so beglückt! mit dir, da wird er leben,
Ein ieder wird, wie er, sich dir zu eigen geben.

Nanine.

Man folgt mir nicht so gleich. = = = Ach, ach! mir
fehlt die Ruh,

Ich bin verjagt = = durch wem? = =

Germon.

Das geht nicht richtig zu;
Denn wir verlihren dich, der Herr der wählt die
Ehe.

Nanine.

Die Ehe wählet er! = = = ich mache, daß ich gehe,
Ich fliehe diesen Ort, er ist mir Unglücks voll,
Ich lauffe nur Gefahr = = = Ach! Germon, lebe
wohl.

(Sie geht weg).

Germon.

Es muß den Grafen wohl ein hartes Herze plagen,
Sonst könt' er nimmermehr ein solches Kind ver-
jagen!

Sie scheint ein gutes Herz, ein redlich Kind zu seyn,
Indessen laß ich mich auf keine Bürgschaft ein.

Zwey.

Zweyter Auftritt.

Der Graf, Germon.

Der Graf.

Nun, ist Manine fort?

Germon.

Ja, ja, es ist geschehen.

Der Graf.

Das kan ich voller Lust und mit Vergnügen sehen.

Germon.

Du bist von Stein und Stahl.

Der Graf.

Hör' ist dir nicht bekannt,

Gab Philipp Homibert ihr nicht unterwegs die Hand?

Germon.

Wer? Philipp Homibert, wer? ach niemand hat Manine,

Der ihr bey ihrem Leid zum Tröst- und Führer diene. Sie nimmt nicht meine Hand zu ihrer Führung an.

Der Graf.

Und wo gedenckt sie hin?

Germon.

Wo? wie man dencken kan,

Zu ihrer Freundschaft.

E 2

Der

Der Graf.

Ja, das läßt sich leichtlich fassen,
Sie geht nach Nemival.

Germon.

Das will ich gelten lassen.

Der Graf.

Geh, geh und führe sie ins nächste Kloster hin,
Allwo schon heute früh der Baronesse Sinn
Hingiang. Mein Wille ist, sie ferner nicht zu scho-
nen,

Sie soll an diesem Ort, der still, und nützlich woh-
nen.

Hier ist das Geld dazu; verweile nicht und lauf,
Man nimmt sie hoffentlich vor diese Summe auf.
Nur nimm dich wohl in Acht, daß sie es nicht ver-
spüre,

Daß dies Geschenk hier von meinen Händen rühre.
Von meiner Mutter sag, daß das an dir geschieht,
Denn ich verbiete dir, nenn meinen Namen nicht.

Germon.

Ganz gut, es soll geschehn,

(Er macht einige Schritte).

Der Graf.

Hör, hast du nicht gefaget,
Du habest sie gesehn, eh man sie weggesaget?

Germon.

Ja freylich sag ich dir!

Der

Der Graf.

Bedecken ihr Gesicht
Nicht Thränen, Schmerz und Schaam?

Germon.

Nein, nein, so war es nicht.
Die Thränen konnten kaum aus ihren Augen fließen,
Sie hielt solche auf.

Der Graf.

Ließ sie kein Wörtgen schießen.
Dadurch sie sich verrieth? und gabest du nicht
Acht

Germon.

Auf was?

Der Graf.

Mit einem Wort, daß sie an mich gedacht?

Germon.

Ja freylich starck.

Der Graf.

Und nun, was hat sie denn gesagt?
Verräther, hehl es nicht.

Germon.

Sie hat sich nicht beklaget.
Sie sagt, du seyst ihr Herr, voll Reiz und Gütigkeit,
Und dies vergäße sie, nicht deine Grausamkeit.

Der Graf.

Nun gehe = = sorge nur, daß sie nicht wiederkehre.
(Germon geht weg).

Germon.

Germon.

Mein Herr!

Der Graf.

Ein Wort. Bemerkediese Lehre,
Triffst du, wenn du sie führst, bey ihr den Hombert
an,
Da dieser ohngefähr sie jetzt begleiten kan;
So such ihn mit Manier und höflich abzuweisen.

Germon.

Ich will ihn mit Manier, mit derben Prügeln spei-
sen.
Verlassedich aufmir; ich schlage mit Gewicht,
Der junge Hombert ist's? nicht wahr?

Der Graf.

Du irrest nicht.

Germon.

Den ersten, der sich zeigt, den will ich tapfer schlagen,
Hernach da mag er mir den werthen Mahmen sagen,
Denn ich, ich kenne ja den guten Hombert nicht.

(Er macht einen Schritt und kommt zurück).

Sie liebet ihn vielleicht; wer weiß, obs nicht ge-
schicht?

Er

Er ist wohl schön und reich; ich will die Liebe stillen.
 Laß mich nur Herre seyn.

Der Graf.

Befolge meinen Willen.

Germon.

Ich dachte gleich daran, sie muß geschossen seyn,
 Vielleicht da dringt ihr auch des BläSENS Neigung
 ein;

Denn in der Liebe sucht man lieber seines gleichen,
 Als seinen Herren

Der Graf.

Fort; such sie nur zu erreichen.

Dritter Auftritt.

Der Graf (allein).

Ach! ach! er hat wohl recht, icht eben sagt er mir,
 Zu meinem größten Schmerz, mein herbes Urtheil
 für;

Und da mir dieser Streich so Herz als Adern rühret,
 So ist mein Schluß gefast, der mich zur Heyrath
 führet.

Ich muß, ich muß es thun. Ja, ja es bleibt da
 bey,

Daß künftig meine Frau die Baronesse sey.

Ich werde frenlich nicht vergnügte Stunden zäh
 len.

E 4

Ich

Ich hab es auch verdient. Indessen ist dies wählen
 Doch meinem Stande gleich. Es ist ihr Eigens
 sinn,
 Ein Ding, dadurch ich oft zum Zorn gereizet bin ;
 Doch, ein gefester Geist, kan stets Befehle geben ;
 Und darf nicht, wenn er will, nach andrer Kopfe
 leben.

Bierter Auftritt.

Der Graf, die Baronesse, die Marktise.

Die Marktise.

So nimmst du denn zur Frau die Baronesse ein,
 Mein Sohn ?

Der Graf.

Es bleibt dabey.

Die Marktise.

Heut Abend soll sies seyn.
 Dein Weib und meine Schnur ?

Der Graf.

Ja, wenn du uns verbindest.

Die Baronesse.

Ich glaube, daß du nichts an mir zu tadeln findest.

Die Marktise.

Ich gebe zwar mein Wort nicht ungezwungen ein ;
 Ich reise morgen fort, und will alleine seyn.

Der

Der Graf.

Ey! was bewegt dich denn, Frau Mutter! uns
zu fliehen?

Die Marktise.

Manine soll mit mir auf meinem Schlosse ziehen.
Du jagst sie weg von hier, ich geb ihr einen Mann,
Die Hochzeit richt ich gleich in meinem Schlosse
an.

Sie kriegt den Landes=Bogt, des Procurators
Neffen,

Souft; sein Vater ist's, der ließ sich so beäffen
Zu Corbell; fällt dir noch der muntre Handel
ein?

Ich kan von diesem Kind nicht wohl getrennet
seyn;

Sie ist ein Diamant, den will ich kostbar fassen,
Sie heyrath = lebe wohl.

Der Graf.

Du wirst uns doch nicht lassen.
Laß die Manine doch ins nächste Kloster gehn,
Frau Mutter! hindre nicht, daß unsre Schlüsse
stehn.

Die Baronesse.

Ein Mädgen, das, wie sie, verbothne Wege ziehet,
Verdient nicht, daß ein Haus sich um ihr Glück
bemühet.

Die Marktise.

Wie? was?

E 5

Die

Die Baronesse.

Nicht viel.

Die Markise.

Allein.

Die Baronesse.

Nichts.

Die Markise.

Nichts, das ist schon viel.

Ja, ja, ich höre schon, was dieses sagen will.

Es zwinget sie gewiß die Macht der schönen
Trieb,

Denn sie ist selbst so schön, zu einer tollen Liebe.

Ach! ich versteh mich drauf! man sucht, man
wird versucht.

Des Menschen Herz ist schwach, und bringt der
Schwachheit Frucht.

Ein jedes Mäddgen hört mit Lust von Liebe spre-
chen,

Dies schönt dir ohne Grund ein gar zu groß Ver-
brechen.

Erzähle ohne Scheu, was hat sie angestellt?

Das Kind, das jedermann mit mir vor reizend
hält.

Der Graf.

Ich! was, ich soll es thun?

Die Markise.

Du scheinst mir selbst gerühret;
Es

Es hat dich auch vielleicht Naninens Reiz ver-
führt.

Du könntest . . .

Fünfter Auftritt.

Der Graf, die Markise, die Baronesse,
Marin, (gestieft).

Marin.

Endlich ist mahl alles ausgemacht.

Die Markise.

Was?

Die Baronesse.

Was?

Marin.

Der ganze Kram wird morgen herge-
bracht.

Denn alles ist bereits mit unserm Kaufmann
richtig,

Das habe ich gethan. Es war die Vorschaffe
wichtig.

Die Baronesse.

Was kommt denn?

Marin.

Alles, was dein künftiger Gemahl
Vor dir, als seine Braut, zu schaffen, anbefahl.

Sechs

Sechs Pferde schöner Art, ein sehr bequemer Wagen,
 Dem keine Zierde fehlt, der wird dich recht be-
 hagen.
 Die Wände sind bemahlt von eines Künstlers
 Hand,
 Die Stoffe schön und neu, daß man nichts bes-
 sers fand.
 Der Schmuck ist voller Pracht, und trefflich ausge-
 lesen;
 Ich schwöre, daß ihm nie ein Braut-Schmuck gleich
 gewesen.

Die Baronesse (zum Grafen).
 So hast du das bestellt?

Der Graf.

(bey Seite)

Ja, ja, = = = Allein vor wem?

Marin.

Im neuen Wagen kommt dies alles ganz bequem,
 Gleich morgen frühe her; und soll es hurtig gehen,
 So kan es Abends schon zur Hochzeit fertig stehen.
 Ich lobe mir Paris, da hat man gleich vor Geld,
 Was einem nur in Sinn und in Gedanken fällt.
 Der Herr Notarius, der deine Sachen schmieret,
 Ist, wie ich es gesehn, auch nahe hergeführt.

Die Baronesse.

Ich glaube, daß kein Band sich länger zögern
 kan.

Die Marktise (bey Seite).

Es stünde, wünschte ich, noch vierzig Jahre an.

Marin.

Marin.

Ich fand in diesem Saal gleich iezo einen Alten,
Der seufzet, weint, und hat sich lange aufgehalten,

Er will zu dir, mein Herr!

Die Baronesse.

Kan iemand gröber seyn!
Man weiß ihn hurtig ab, und laß ihn ja nicht ein,

Denn ietzt ist keine Zeit.

Die Martise.

Warum Madam? ach glaube,
Mein Sohn! daß nichts so sehr der Seelen Ruhe raube,

Als wenn man Leute kränckt, die arm und dürfftig sind;

Ach thue dieses nicht, sey gütig, sey gelind.

Ich habe hundertmal in deinen Jugend-Jahren,
Dir dieses vorgesagt, man muß sie nicht anfahren.

Man höre sie mit Lust, mit Liebe, freundlich an,

Weil ieder sich, wie wir, der Menschheit rühmen kan.

Man weiß nicht, wer es ist, der unser Unrecht trägt,

Ein hartes Herz wird oft durch späte Reu' erregt,

Der Stolze ist ein Mensch, dem stets das Glück gebricht.

Zu

(Zu Marin)

Geh, hohl den Mann.

Marin.

Ich geh,

(Er geht hinaus).

Der Graf.

Frau Mütter! zürne nicht.

Ich werde deinen Rath nach meiner Pflicht ver-
ehren,Und bin ich gleich verwirrt, ihn doch gelassen
hören.

Sechster Auftritt.

Der Graf, die Markise, die Baronesse, der
Bauer.

Die Markise (zum Bauer).

Komm, sprich und zittre nicht!

Der Bauer.

Ach hör mich gnädig an:

Erlaube, daß ich nur dein Knie umfassen kan:

Genädger Herr! ich bin ~~z~~ ich will dir wieder
geben.

Der Graf

Steh auf, mein Freund, mich kan der Stolz
nicht überheben,Zu leiden, daß man mir, wie du zu Fusse
fällt;Es machet dein Gesicht, daß man dich schätzbar
hält.

Willst

Wilst du bey mir vielleicht im Hause Dienste nehmen?

Wie heissest du, mein Freund?

Die Marktise.

Was willst du dich denn grämen?

Nun fasse Muth und sprich:

Der Bauer.

Nanine ist mein Kind,

Ich bin ihr Vater.

Der Graf.

Du?

Die Baronesse.

Wenn so die Kinder sind,

So sind sie liederlich.

Der Bauer.

Die Furcht hab' ich verspüret.

Ach Herr! dies ist der Streich, der mich empfindlich rühret;

Ich habe gleich gedacht, daß so viel Gut und Geld,

Nicht Leuten ihrer Art mit Recht in Händen fällt.

Die Kleinen büßen bald die Zucht und guten Sitten

Bey grossen Herren ein.

Die Baronesse.

Dies bleibet unbestritten,

Allein er lügt. Es ist Nanine nicht sein Kind.

Sie war ja Eltern loß,

Der

Der Bauer.

Dasß wir so nahe sind,
Das ist nur gar zu wahr. Bey armen Anver-
wandren,
Da ließ ich sie sehr jung, mich aber selbst ver-
bannten,
Theils ihrer Mutter Tod, der meine Güter nahm,
Theils meiner Armuth Zwang, daß ich zu dienen
kam.
Doch weil ich nicht vor ihr in ihrem herben
Stande,
Nur ein Soldaten-Kind zu seyn, vor rachsant
fande;
Verboth ich, daß sie mir den Vater-Nahmen
gab.

Die Markise.

Warum? ich schätze sie, das seh' ich noch nicht
ab?

Soldaten guter Art, die hat man sehr vonnöthen,

Der Graf.

Was hat denn dieser Stand, dafür man könt er-
röthen?

Der Bauer.

Die Ehre kommt ihm zu, doch ist er nicht geehrt,

Der Graf.

Allein dies Vorurtheil bleibe immer Strafens
werth.

Ein tapferer Soldat, der Blut und Leben setzet,
Zum

Zum Staats- und Fürsten-Dienst, wird mehr von
 mir geschäzet,
 Als sonst ein grosser Mann, der zwar vom Fleisse
 raucht,
 Jedoch in stolzer Ruh das Blut des Landes saugt.

Die Markise.

Du kanst wohl manche Schlacht, die du gesehn,
 erzählen;
 Erzähle sie mir auch, und laß nur keine fehlen.

Der Bauer.

Erlaube, da mein Schmerz mich so empfindlich
 plagt.

Daß dir mein treuer Mund nur iezo dieses
 sagt:

Daß man mir hundertmahl Beförderung verspro-
 chen,

Doch, wer ist nicht gestürzt, wohl iemahls durch-
 gebrochen?

Man wirffet einen nur zum gröstten Hauffen hin,
 Durch Muth und Ehre ist, daß ich beglückt
 bin.

Die Markise.

So bist du adelich?

Die Baronesse.

Ey Pfui! du schwärmst zu Zeiten.

Der Bauer (zur Baronesse).

Ach! nein Madam! allein ich bin von guten Leuten,
 Ach ich verdienete vielleicht ein ander Kind.

S

Die

Die Marktise.

Wie kan es besser seyn?

Der Graf.

Ey sprich!

Die Marktise.

Sprich, wo man findet,
Was nur Maninen gleicht?

Der Graf.

Ach rede, ich vergehe.

Der Bauer.

Ich hörte, daß mein Kind in eurem Brodte
stehe,

Daß sie bey euch geliebt, und wohl gehalten sey;
Drauf preisste ich ihr Glück, und unsrer Vorsicht
Treu;

Ich rühmte eure Huld, und eure Vater-Güte,
Und kam ins nächste Dorf. Doch ware mein
Gemüthe,

Durch ihre Jugend: Zeit in Angst und Furcht ge-
jagt;

Und bin ich gleich veracht, so werd ich mehr ver-
jagt,

Wie sich von ihrer Hand so viele Güter fanden.
(Indem er auf die Baronesse zeigt).

Ich habe wohl aus dem, was sie gesagt, verstan-
den,

Daß ich mich nicht betrog. Sie rühret mir Markt
und Wein,

Ich

Ich sehe gar zu gut, und gar zu deutlich ein,
Daß hundert Louis d'Or, und solche Diamanten,
Sich nicht mit gutem Recht in ihren Händen
Sie hat gewiß zuvor Vermaßt und Pflicht ver-
lest,

Oh sie sich im Besitz von diesem Schatz gesetzt.
Und dieser Argwohn bloß macht mich vor Schre-
cken beben,

Ich wünsche mir nicht mehr, aus Schaam und
Furcht zu leben;

Ich eilte, daß ich euch dies wiedergeben kan,
Denn es gehöret euch, drum nehmt es wieder an.
Und ist mein Kind, ach! ach! durch einen Fehl
verführet,

So schon es, straffet mich!

Die Marktise.

Mein Sohn, ich bin gerühret

Die Baronesse.

Sinds Träume oder List?

Der Graf.

Was habe ich gethan?

Der Bauer.

(Er zieht den Mantel und
das Packet heraus).

Hier ist's, 'genädger Herr, da nimm es wieder an,

Der Graf.

Ich sollte dieses thun! Es ist ihr mahl geschencket,
Sie legt es rühmlich an, indem sie dich beden-

cket;
So bist du, dem es gilt? Wer hat es überbracht?

Der Bauer.

Der Gärtner ist's, dem sich Nanine treu gemacht.

Der Graf.

Was, dir gilt das Geschenk?

Der Bauer.

Ja, ja, ich mußs gestehen.

Der Graf.

O Schmerz! o Zärtlichkeit! so muß ich ieha-
sehen,

Daß bey euch beyderseits die größte Tugend sey.
Du heist? ich bin erstaunt!

Die Marktise.

Wie heist du? sag es frey!

Der Bauer.

Ja, Philipp Hombert von Satine.

Der

Der Graf.

Soll ich hören!

Mein Vater!

Die Baronesse.

Was?

Der Graf.

So soll mich dieser Tag belehren!

Mein Fehler ist zu groß, auf Neue denck' mein
Sinn,

Ach wüßtest du es nur, wie sehr ich strafbar
bin!

Die größte Tugend ist von mir zu Schimpf ge-
tragen.

(Er geht selbst zu einem seiner Leute).

Hör! lauf!

Die Baronesse.

Welch ein Bemühn!

Der Graf.

Geschwinde einen Wagen.

Die Marktise.

Ja, ick' Madame, ick' da nimm dich ihrer an;
Denn wenn man solch ein Stück und Unrecht
an sich thun kan;

So wisse, daß man sich dabey vor nichts zu
schämen,
Als über solche That sich nicht genug zu grä-
men.

Es fallen meinem Sohn oft seltne Handel ein,
Man glaubt, er müste wohl im Haupt verrücket
seyn.

Doch hat er von Natur die beste Art zu den-
cken,

Ich kan ihn, wie ich will, nach meinem Sinne
lencken.

Dein Herz ist, Schwiegerin, bey weiten nicht so
gut.

Die Baronesse.

Ach alles bringt mich auf! ach wie er ernsthaft
thut!

Wie ist sein Herz gesinnt! ach welche finstre
Mine!

Sprich Herr! was willst du thun?

Die Markise.

Ja, rede vor Manine.

Die Baronesse.

Ach durch Geschenke wird ihr alles Leid versüßt,

Die Markise.

Dies ist das mindeste, was man ihr schuldig ist.

Die

Die Baronesse.

Ich aber will sie nicht, nein niemals wieder
sehen;
Sie habe nicht das Hertz in dieses Schloß zu ge-
hen.

Das mercke!

Der Graf.

Ja, ich mercks.

Die Markise.

Ach welch ein Hertz von Stein;

Die Baronesse.

Vermeide den Verdacht, laß mich nicht heftig seyn.
Du zögerst.

Der Graf (nach einem Stille
schweigen).

Nein ich nicht.

Die Baronesse.

Dich wird die Ehr-Furcht lencken,
Die du uns schuldig bist, das kan ich leichtlich
dencken.

Die Markise.

Kanst du so grausam seyn, mein Sohn?

Die Baronesse.

Was ist dein Schluß?

Der Graf.

Er ist gefast. Und weil ich icko reden muß;
So red' ich frey, da nie mich die Verstellung
plaget;

Es war dir meine Hand zwar sonst zugesaget;
Allein du weißt es wohl, wir suchten dieses Band,
Mur daß durch diesem Weg der Streit ein Ende
fand,

Der so gefährlich war. Ich will ihn icko ent-
den,

Ich überlaß mein Recht ohn Umschweif deinen
Händen;

Ich murre nicht dazu; dir tret ich alles ab,
Was sonst unter uns zu streiten Anlaß gab.
Du sollst noch überdem die Interessen kriegen;
Genieße dies mit Lust, du sollst vollkommen sie-
gen.

Es mache die Vernunft bey uns die Freundschaft
fest,

Da doch kein Ehe-Band von uns sich stiften
läßt.

Wir wollen allen Zorn bey uns gestillt seyn las-
sen,

Dem

Denn wenn man gleich nicht liebt, so darf man
doch nicht hassen.

Die Baronesse.

Ich dachte, daß dein Herz an solchen Meinend
denckt,

Geh nur, ich will dich nicht, noch was du mir
geschenckt.

Ich sehe schon mit wem, Verräther, du willst
leben,

Daß deine Neigung dir wird Schimpf und Schanz
de geben;

Dien' unter diesem Joch, das ieder schimpflich
hält,

Ich überlaß dich der, die du zum Schimpf ge-
wählt.

(Sie geht ab).

Siebender Auftritt.

Der Graf, die Markise, Philipp Zombert.

Der Graf.

Mein schimpflich hab ich nicht gewählt. Mein,
die Liebe

Verblende nicht mein Herz, durch blinde tolle
Triebe.

So viele Tugend der, der größte Lohn gehört,
F 5 Durch

Durch die wird man gereist, und nicht mit
Schimpf entehrt.
Was man die Niedrigkeit bey diesem Alten nens
net,
Ach daran wird sein Werth und Adel recht erkens
net.
Dem meinem liegt es ob, die Tugend zu ers
höhn,
Ein hoch und edel Herz muß nach dem Wahn
nicht gehn
Und da sie von Geburt mit so viel Tugend pranz
gen,
Kan einen Vorzug mehr, mein Haus durch sie,
erlangen,

Die Martise

En, welchen Vorzug? was!

Achter Auftritt.

Der Graf, die Martise, Manine,
Philipp Zombert.

Der Graf (zu seiner Mutter).
Sein Ansehn lehrt es recht.

Die Martise.
Umarne mich mein Kind. Ist gleich die Klei
dung schlecht,
So

So ist sie dennoch schön! Sie hat ein klug Gesichte!

Manine, (die dem Philipp Hombert in die Arme läuft, nachdem sie sich vor die Markise geneigt hat).

Ach! daß ich der Natur die erste Pflicht entrichte,

Mein Vater!

Philipp Hombert.

Himmel ach! mein liebes Kind.

Mir ist,

Ein vierzigjährig Leid, durch dir, mein Herr, versüßt.

Der Graf.

Ja, ja, doch wie soll ich den grossen Schimpf ersehen?

Der diesem seltnen Kind, das nie genug zu schätzen,

In meinem Hause selbst von meiner Hand geschehn!

In welcher Kleidung muß ich sie ansehn sehn!

Sie reizet, ob sie schon die allerschlechteste führet,

Denn nichts ist in der Welt, daß nicht Manine zieret.

Ach rede, sag es doch, willst du so gütig seyn,

Und

Und meine Härte mit Großmuth mir ver-
zeihn?

Nanine.

Was fragst du mich darum? muß ich mich nicht
entsetzen!
Daß du mein Herze willst vor unverföhlich
schätzen!
Ich habe nie geglaubt, daß mir zu viel ge-
schicht,
Denn deine Güte, die weiß ich, leidt es
nicht.

Der Graf.

Nun, willst du diesen Schimpf mit Großmuth
übergehen,
So laß mich auch davon die größte Probe ses-
hen;
Nur einmahl schreib ich vor, es soll nur einmahl
seyn,
Doch willige zuvor, zu folgen, endlich ein.

Philipp Lombert.

Ja, dieses ist sie dir, und deiner Güte schul-
dig.

Nanine (zu ihrem Vater).

Ach ja, er weiß es schon, ich folge ihm ge-
duldig.

Der

Der Graf.

Nun, ich verlaß mich drauf. So wisse denn,
 mein Kind,
 Daß deine Pflichten noch nicht ganz erfüllet
 sind;
 Ich habe dich gesehn, zu meiner Mutter Süß-
 sen,
 Ich habe dich gesehn, den alten Vater küssen,
 Was bey der frohen Zeit dir nur noch übrig
 ist,
 Ist == daß mich icht dein Mund == vor sie ==
 als Bräutigam küßt.

Nanine.

Mir?

Die Markise.

En was? ist es wahr?

Philipp Zombert.

Mein Kind!

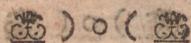
Der Graf (zu seiner Mutter).

Wilst du erlauben?

Die Markise.

Mein Sohn! das ganze Haus wird dich gewaltig
 schrauben.

Der



Der Graf.

So bald es sie nur sieht, wird es ihr günstig
seyn.

Philipp Zombert.

Welch seltenes Geschick! ich sehe noch nicht
ein,
Wie du vor sie so tief dich willst herunter neigen!

Der Graf.

Ich will. Versprochen ist's, du mußt Gehorsam
zeigen.

Die Marktise.

Mein Sohn!

Der Graf.

Frau Mutter recht wird ja mein Glück
gemacht,

Der bloße Vortheil hat, manch Band zum Stand
gebracht;

Die Klügsten suchen nur Vernunft und gute Sit-
ten,

An beyden hat sie nicht den mindesten Fehl erlit-
ten.

So werd ich etwas thun aus Lust und Billig-
keit,

Was andern hundertmahl ihr grosser Geiz ge-
beut;

Nun,

Nun, so entscheide uns, und billig unsre
Liebe.

Nanine.

Mein, nein. Ach dämpfe doch, so feins als meis-
ne Triebe.

Sieh unsre Flamme nie mit holden Augen

Dies ist die größte Huld, die ich erlangen
kan.

Die Liebe blendet ihn, man muß es ihm erklä-
ren,

Laß mich von ihm entfernt, mein Herz mit Ehr-
furcht nähren.

Ach sieh meinen Stand, sieh meinen Vater
an,

Bedencke, ob ich ie dich, Mutter nennen
kan.

Die Markise.

Ja, ja, du kanst und solst. Nunmehr ist's ges-
chehen,

Ich kan dem letzten Zug nicht weiter widerste-
hen.

Er sagt uns, daß du recht der Liebe würdig
bist,

Er ist vollkommen, so wie auch Nanine
ist.

Nanine.

Nanine.

So soll denn dein Befehl in seine Wirkung gehen,
 Mein Herze kan nicht mehr der Liebe widerstehen.

Die Markise.

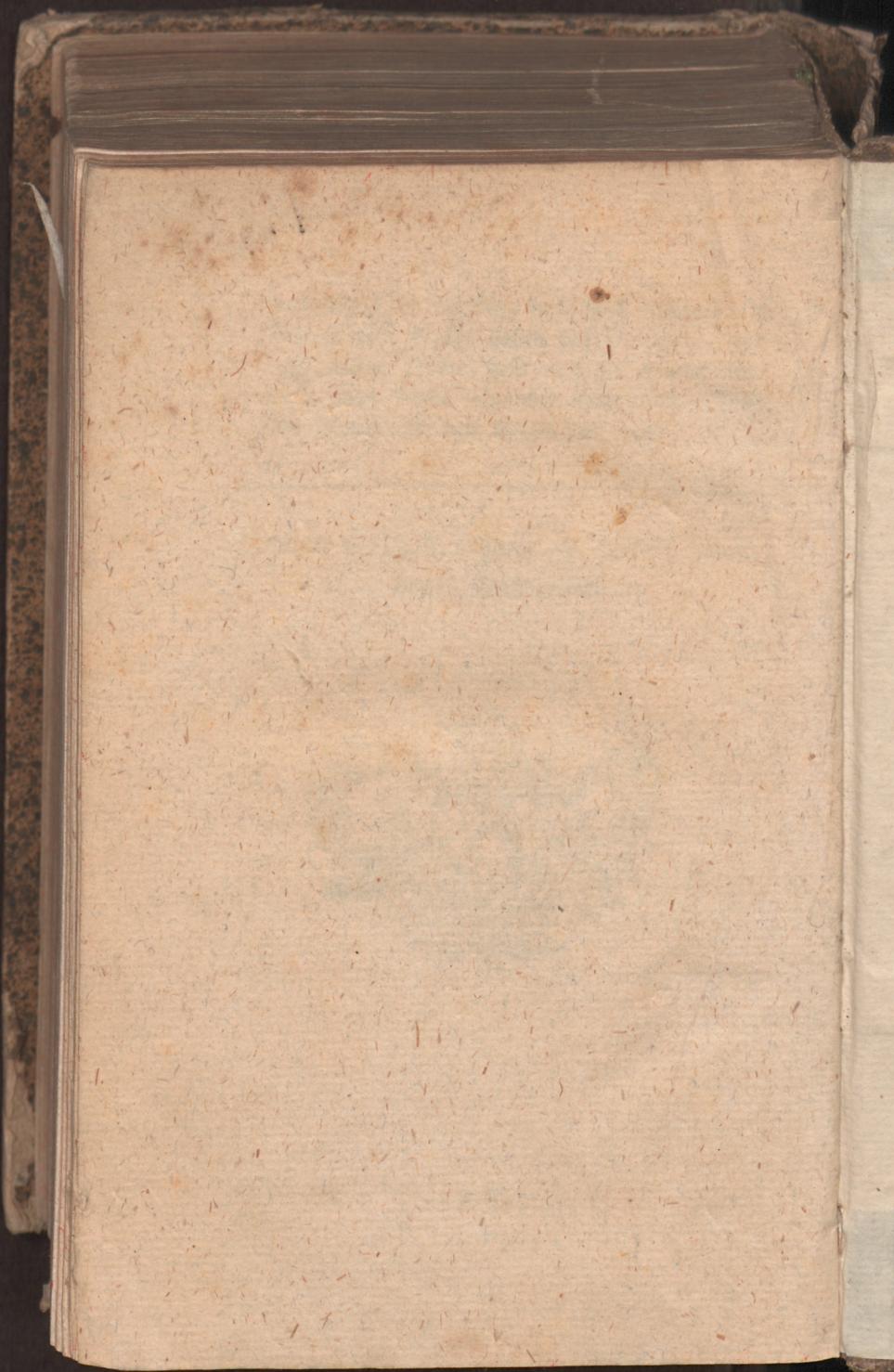
Der Tugend sey ihr Lohn an diesem Tag gebracht
 Doch ohne daß man dies zu einer Folge macht.

E N D E

des dritten und letzten Aufzuges.

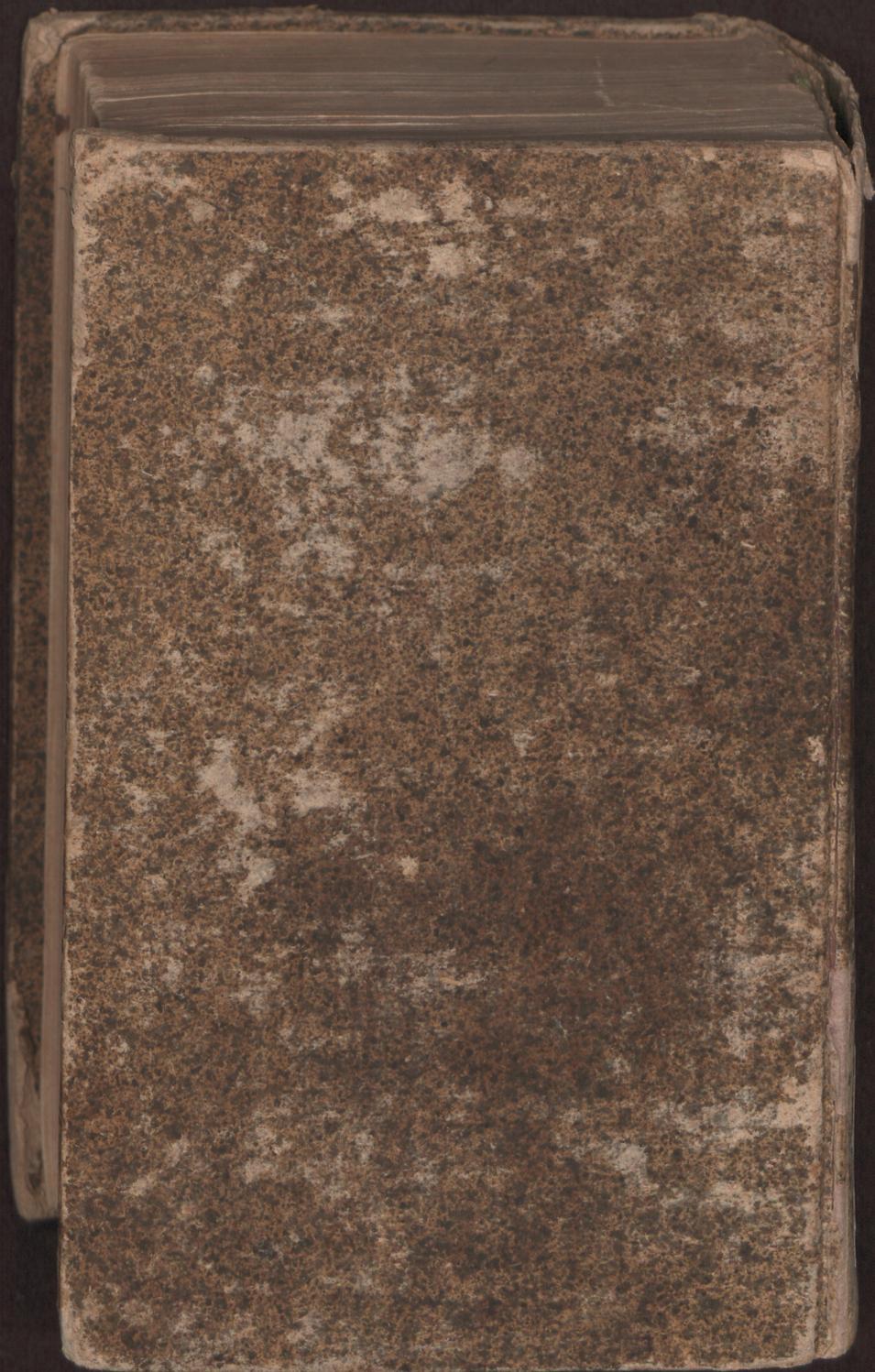






LBMV Schwerin
002 505 819

33



☉ (o) ☉
welche es ihm aber, wie ich höre, in der
tuge für ein und allemal abschlagen
Und sie haben in der That Recht, daß
ein unverschämter Bücherdieb, entwed
er dieselben nicht mehr zurückgeben,
läugnet sie gar ab.

Zweytens rathe ich ihm, daß er
Schauspiel ohne Vorurtheil lese, und
den Schlangen das Gift weglege, ehe
Buch zur Hande nimmt. Und Dritten
er unter dem Lesen seiner selbst niemals
noch vielweniger etwan gedenke, es ge
ihn, sondern den Titus, oder den Ca
Nein! Es gehet mit Ausnahm den Sa
an, er ist gemeint, und kein anderer
Name und die Sprach verrathet ihn.
lich, wenn er sich rathen, wenn er sic
nen und schrecken läßt. Wenn er abe
nur dem Namen, sondern auch der Th
der alte Sarpagon seyn und bleiben w
mag er es auf seine Gefahr hin wagen
schmähen und lastern, so sehr, und so
will, ich bleibe doch

Sein Freun
Der Verfa
aber
ein Häßer des

24

